

СЕНАТУ УНИВЕРЗИТЕТА У БЕОГРАДУ

На основу члана 42. тачка 40. Статута Универзитета у Београду (Гласник Универзитета у Београду, број 162/11 пречишћени текст и 167/12, 172/13 и 178/14) и члана 6 Правилника о условима и поступку додељивања звања и правима професора емеритуса (Гласник Универзитета у Београду, број 176/13 и 180/14), Сенат Универзитета у Београду, на седници одржаној 11. марта 2015, донео је одлуку о образовању Стручне комисије за припрему реферата са предлогом одлуке за доделу звања професор емеритус проф. др Атаназију Јевтићу, редовном професору Православног богословског факултета у пензији, у саставу:

1. др Предраг Пузовић, редовни професор Православног богословског факултета,
2. др Богољуб Шијаковић, редовни професор Православног богословског факултета,
3. др Војислав Јелић, редовни професор Филозофског факултета.

После детаљног увида у сву потребну документацију, чланови Стручне комисије имају част да Сенату Универзитета у Београду поднесу следећи

РЕФЕРАТ

Иницијатива Катедре за патрологију Православног богословског факултета Универзитета у Београду о покретању поступка за доделу звања професор емеритус др Атаназију Јевтићу, редовном професору Православног богословског факултета у пензији, прихваћена је на седници Наставно-научног већа Православног богословског факултета, одржаној 30. јануара 2015, када је јавним гласањем донета једногласна одлука о утврђивању предлога за доделу звања.

Др Атаназије Јевтић, редовни професор у пензији, посебно се истакао својим научним, стручним и педагошким радом, стекао међународну репутацију и остварио вредне резултате у обезбеђивању наставно-научног подмлатка у области за коју је изабран. Један је од најплоднијих и најзначајнијих савремених теолога, не само у српској средини него и у свету. Као такав, у оквиру научноистраживачких пројеката на којима је био сарадник или чији је био руководилац, проф. Атаназије Јевтић је допринео сарадњи са научним институцијама из земље и иностранства. Озбиљност догматско-патролошког знања и укупног доприноса професора Атаназије и, у том општем оквиру, његова упечатљива философска и научна обавештеност, илустрована је прегледом појединачних богословских области у којима је он изучавао, неговао и студентима теологије предавао теологију и допринео развоју научног подмлатка на Православном богословском факултету Универзитета у Београду.

БИОГРАФСКИ ПОДАЦИ О КАНДИДАТУ

Атаназије Јевтић рођен је у селу Брдирици 8. јануара 1938. Као свршени ученик Богословије Светог Саве у Београду (1958), Православног богословског факултета у Београду (1962), постдипломац Богословског факултета на Халки (Турска, 1963-1964), Атаназије Јевтић је на Теолошком факултету Универзитета у Атини 2. јуна 1967. докторирао на тему *Еклисиологија*

Апостола Павла по Светом Златоусту.

Године 1969. на Богословском институту Светог Сергија у Паризу изабран је за професора (Увод у теологију, Патрологија са Аскетиком, Историја Цркве византијског периода), где остаје три године. У својству професора Института Светог Сергија учествовао септембра 1970. на Првој теолошкој конференцији Православних теолога у Америци (Бостон, Holy Cross).

У звање доцента изабран је 1973. на Православном богословском факултету у Београду, на катедри Патрологије (Црквена књижевност и мисао Светих Отаца Истока и Запада), а предавао је и Историју Хришћанске Цркве, као и Историју Српске Цркве. Године 1984. биран је за ванредног а 1988. за редовног професора на катедри Патрологије. функцију декана Богословског факултета обављао је 1980/81. и 1990/91. У периоду рада на Богословском факултету објавио је преко четири стотине научних радова.

Године 1994. изабран је за првог декана новоотворене Духовне академије Светог Василија Острошког у Фочи, Универзитет у Српском Сарајеву.

Током 2001/2002. провео је осам месеци у Јерусалиму изучавајући јеврејски језик ради превода Светог Писма Старог Завета на српски.

Почасни је доктор Академије Светог Владимира у Њујорку. Носилац је Ордена Републике Српске (2012) и Ордена Његоша првог реда.

Професор др Атанасије Јевтић, посебно као јеромонах и потом епископ, био је учесник преко стотину домаћих и међународних научних скупова из области црквене историје, теологије, философије и хришћанске културе. Истовремено, сарађивао је у многим публикацијама у земљи и иностранству. До сада је објавио деведесет и три књиге. Аутор је преко 500 студија, чланака, огледа и беседа на више светских језика. Преводи са старогрчког, старословенског, новогрчког, француског и других језика. Његови теолошки, антрополошки, патролошки, црквено-историјски радови залазе у све периоде историје Цркве и обухватају скоро сва важнија питања православног библијско-патристичког богословља. Његови литерарни теолошко-философски радови и иступања добили су и званичну потврду избором у Удружење књижевника Србије. Његове беседе су ушле у поједине збирке беседа знаменитих Срба. О њему је писано у енциклопедијама Руске и Грчке Православне Цркве, (И сам је дао допринос разним енциклопедијама.) Својим пастирско-еклисијалним деловањем допринео је превазилажењу тзв. Америчког раскола (1963-1992).

НАСТАВНИ РАД

На матичној Катедри за патрологију, др Атанасије је објавио низ стручних радова из Историје Цркве и патристике, на више језика, укључујући и критичка издања на изворном грчком. Године 1984. објавио је уџбеник *Патрологија: Источни Оци 4. и 5. века – од Никеје до Халкидона*, као свеска друга (у издању Православног богословског факултета). Књига је била први озбиљни, притом потпуно оригинални, патролошки преглед кључног периода историје светоотачке мисли и парадигма једног теолошког универзитетског уџбеника, у коме је подједнако као теолог и као историчар кристално јасним језиком артикулисао своју мисао. Овом књигом уздигао је студије патристике на ниво озбиљне академске дисциплине, при том показујући да је светоотачко богословље плод како еклисијалног и аскетско-мистичког искуства, тако и философског рвања са

проблемима људског духа.

Назив предмета на интегрисаним, специјалистичким и докторским студијама

- Патрологија
- Општа историја Цркве
- Хришћанска аскетика

Уџбеници

Проф. др Атанасије Јевтић је аутор више универзитетских уџбеника:

1. А. Јевтић, *Патрологија 2*, Београд 1984.
2. А. Јевтић, *Курс аскетике* (на француском), Париз 1973.
3. А. Јевтић, *Курс аскетике* (на српском), Београд-Србиње-Ваљево 2002.
4. А. Јевтић, *Патрологија 1*, Београд 2015.
5. А. Јевтић, *Дела Апостолских Ученика: превод, уводи и напомене*, Врњачка Бања –Требиње 1999, 2. изд. 2002; 3. издање 2005.
6. *Христос Нова Пасха. Божанствена Литургија – Свештенослужење, учешће=причешће, заједница Тела Христовог*, књига 1-4, Требиње-Врњци 2007-2009.

Предавања

У оквиру наставне делатности, проф. др Атанасије Јевтић је учествовао као предавач на више курсева континуиране едукације из области патрологије.

Менторство на магистарским, специјалистичким и докторским студијама

Проф. др Атанасије Јевтић је био ментор следећих докторских дисертација из области теологије одбрањених на Православном богословском факултету и члан више комисија за одбрану докторских и магистарских радова.

Докторске дисертације

1. Деспина Кондостергију, *Први Васељенски сабор* (1982)
2. Николај Јоанидис, *Јосиф Вријеније: живот, дела и учење* (1980)
3. Радомир Поповић, *Рано хришћанство на Балкану пре досељења Словена* (1987)
4. Предраг Самарџић, *Месијанско-сотириолошки карактер крштења Христовог* (2003)

НАУЧНИ РАД

Научни опус проф. др Атанасија Јевтића обухвата 450 радова, 10 поглавља у монографијама међународног значаја, 200 радова у часописима од националног значаја и велики број саопштења на међународним и националним научним скуповима.

Његов патролошки рад је започео почетком седамдесетих година критичким издањем Дамаскинових *Беседа о Богородици*, на изворном грчком, са преводом и коментарима (српско проширено издање дошло је мало касније). Факултетска предавања проф. др Атанасија Јевтића укључивала су подробне осврте на допринос не само Источних него и Латинских и Сиријских Отаца.

Преглед његове импресивне библиографије показује да у његовом стваралаштву нема „празног хода“. Књига *Дела Апостолских Ученика* (Врњци-Требиње 1999, 2002, 2005), са преводом ранохришћанских Отаца, непосредних Апостолских ученика, надоместила је одсуство књиге *1 Патрологије* (која се појавила на почетку 2015). Истраживачима раног Хришћанства, а понајвише студентима теологије, проф. др Атанасије Јевтић нуди нов приступ, обогаћен историјским подацима и теолошким тумачењима.

Уз очевидну темељиту општу и богословску културу, проф. др Атанасија Јевтића одликује и аутентична библијска заснованост његових богословских расуђивања и закључака (што је изложено у десетинама радова). Његови преводи и коментари на књиге Старога и Новог Завета широко су познати. Нарочите пажње је вредан његов студијски превод Књиге Постања упоредо са јеврејског (масоретског) текста и грчког превода Седамдесеторице (Септуагинта), уз консултовање словенског и других светских језика, на које је Свето Писмо до сада превођено. Његов превод је пропраћен краћим али важним схолијама, како филолошког, историјског и географског тако и богословског садржаја. Отуда је он не само преводилац библијских текстова него и егзегета, са специфичним ерминејичким стилем и методом. Не мању пажњу завређује његов превод *Четири Књиге Макавејске*, са уводима и коментарима. Издао је нови превод *Псалама*, са текста LXX - Седамдесеторице (три издања), а у току је превођење текста МТ (старојеврејског).

Стечена слика о патристичком и библијском научно-истраживачком раду кандидата потврђује се и, штавише, изоштрава и појачава увидом у његову догматску теологију (у овој области преко 150 библиографских јединица). Својим првим радом, докторском дисертацијом о Еклисиологији Апостола Павла, написаној и одбрањеној на грчком језику, Атанасије Јевтић је дао свој први прави теолошки допринос. Све своје истраживање он изграђује на рукописној и изворној грађи.

Широка и упечатљива Атанасијева обавештеност о списима и ставовима како светих Отаца и Учитеља Цркве тако класичних и потоњих философа па до угледних савремених богослова, православних и инославних, притом и познавање античке, византијске и савремене философске проблематике, резултује темељним студијама са широким тематским спектром и богословско-философском актуелношћу разматраних питања и датих одговора.

Увид у радове и преводе професора др Јевтића показује га као веома оригиналног и трудољубивог посленика на пољу литургичке науке (преко 40 студија на литургичке теме и четири зборника објављених рукописних и древноцрквених текстова, уз старословенске оригинале, преводе и коментаре). Значај ових Атанасијевих зборника о Божанственој Литургији биће све већи и благотворнији за познавање изворне симбиозе *lex orandi* и *lex credendi* у литургијском животу Цркве. Члан је Комисије Светог Архиепископског Сабора за превођење Светог Писма и Службеника на српски језик и за питања литургијске обнове.

Плод његовог свестраног бављења историјом и организацијом Цркве јесте његов драгоцен нове превод на српски језик *Свештених Канона Васељенских и Помесних Сабора са коментарима* који иду руку под руку са древним коментаторима Јевтимија Зигавена, Теодора Валсамона, као и нашег познатог црквеног правника и првог преводиоца канона на српски језик Епископа Далматинског др Никодима Милаша. Плод овог Атанасијевог труда (који обично ради читав тим) јесте ново издање *Свештених Канона Васељенских и Помесних Сабора и Светих Отаца*, са новим преводом и тумачењима и значајним уводом, у коме је посебна пажња посвећена смислу и месту канонског предања у животу Цркве. Овај осавремењени превод, увод и дата тумачења Канона биће од посебног значаја за даљи рад на утемељењу и осавремењењу важећег Устава наше Помесне Цркве, који је у току. Даље треба поменути Атанасијев допринос превазилажењу трагичног српског црквеног раскола у Дијаспори, чега је сведок недавно објављена књига *Савремени еклисиолошки*

подсетник о Дијаспори: историја и анализа тзв. Америчког Раскола, састављена 1991. на молбу Светог Синода Српске Православне Цркве. Члан је Комисије Светог архијерејског сабора за реформу (ревизију) Устава Српске Православне Цркве.

Све наведене црте теолошког и научног профила кандидата о којем је реч добијају на још већем значају ако се има у виду да у његовим трагањима не изостаје ни историјско истраживање. Његов историософски осећај не допушта да његово богословствовање буде апстрактно, ванисторијско и спекулативно, него свагда одражава „живи живот“ – на позорници историје. Управо у том духу он сагледава историју света и човека уопште, а посебно историју Цркве, као и биографије и дела библијских и црквених ликова од почетка до данас. Историософски ум и осећај за историјску стварност и њено вредновање, плод Атанасијевог темељног бављења историјом Цркве, нарочито је видљив у књигама „На путевима Отаца“ (у два тома), „Трагање за Христом“, „Духовност Православља“, „Од Косова до Јадовна“, „Књига о Јасеновцу“, „Косовска хроника“, као и у најзначајнијој монографији о Косову уопште, „Задужбине Косова“ (за чије је састављање и појаву најзаслужнији, заједно са блаженопочившим Патријархом Павлом, као и Живорадом Стојковићем).

У погледу проучавања историје Српског народа, допринос Атанасија Јевтића је успешно манифестован у историографским радовима о Косову и Метохији (*Задужбине Косова, Страдање Срба на Косову и Метохији, Од Косова до Јадовна, Досије Косово*, на српском и француском, где спада и његов лични допринос *Меморандуму Српске Православне Цркве о Косову и Метохији*, потом о унијаћењу Српског народа, као и о историји Херцеговине, дело у три тома, још увек у целини необјављено).

У до сада констатованим свеобухватним оквирима кандидатових интересовања и истраживања обухваћене су и тематске области *агиологије* као богословске дисциплине која по свом одређењу представља богословско промишљање о светоме, светости и светима, али практично представља саставни део или пројекцију свих великих богословских подручја од библистике до еклисиологије. Атанасије Јевтић је превео огроман број житија Светитеља Цркве, од апостолских времена па све до новијих животописа (Јустин, Николај и други). Главни је уредник и редактор издања Јустинових „Житија Светих“ у 12 томова, као и његових Сабраних Дела (до сада 22 књиге). Низ година био је члан Комисије Светог архијерејског сабора за уношење нових Светих у Календар Цркве.

На трагу ћирило-методијевског предања, Атанасије Јевтић веома успешно преводи и синтетизује текстове свих значајних дела, од Библије до највећих Отаца и философа из историје Цркве, и српској јавности дарује драгоцену тумачења и критичке напомене које су плод његовог дијалога са најбољим проучаваоцима библијске и патристичке науке. У овом огромном опусу најдрагоценији су преводи *Књиге Постања* (1994), *Псалама* (2000), *Књига Макавејских* (1995), *Паримејника* (2001), *Дела Апостолских ученика* (1999), *Беседа Григорија Богослова* (2002 и 2009), *Списа Максима Исповедника* (2012), *Беседа Јована Дамаскина* (2002) итд. Члан је Комисије Светог Архијерејског Сабора за превођење Светог Писма и Службеника на српски језик. Његови преводи богослужбених књига су званично усвојени од Светог Архијерејског Синода као важећи за целу нашу Помесну Цркву.

Међународни пројекти

О рецепцији теолошког дела проф. др Атанасија Јевтића сведочи велики број његових књига и студија објављених на страним језицима од Атине, Софије и Москве до Париза, Њујорка и Лос

Анђелеса. Тако је на грчком објављено 9 његових књига, на француском 7, енглеском 7, а руском 4. Неке од њих су доживеле по неколико издања.

Учествовао је на многим међународним конференцијама, конгресима, симпозионима и семинарима: у Бостону (САД, 1972, 1987), Женеви (1974, 1986), Сантјаго де Кампостели (Шпанија, 1991), Барселони (2002), Москви (2005, 2007, 2011, 2012, 2014), Тбилисију (Грузија, 2010), Паризу (1972, 2009), Солуну (1983), Егини (Грчка, 1996), Њујорку (1982), Теби (Грчка, 1998 и више пута), Атини (1976, 1988, 1990, 1998, 2004), Њамцу (Румунија, 1976), Јерусалиму (2000), Београду (1981, 1985, 1988, 1990, 2001, 2012), Вршцу (1991), Аранђеловцу (1979), Подгорици (2000), Србињу (1997, 2001, 2006), Софији (2010), Пожаревцу (2003), Загребу (1984), Манастиру Студеници (1986), Ђакову (1988), Никшићу (1987), Белој Паланци (2006), Плужинама (2006), Манастиру Жичи (2007), Врању (2009, 2011), Лос Анђелесу (2007), Превлака -Тиват (2013), Гамзиграду-Зајечару (2011), Њу Џерсију (САД, 2011), Требињу (1999, 2002, 2013).

Научне публикације (Списак у прилогу)

1. Поглавља у монографијама (преко 500)
2. Радови у међународним часописима (преко 100)
3. Радови у часописима националног значаја (преко 200)

ОБРАЗЛОЖЕЊЕ ПОСЕБНИХ ЗАСЛУГА

Резултати у обезбеђивању наставно-научног подмлатка у области за коју је изабран

А) *Катедре*. Проф. др Атанасије Јевтић је учествовао у више комисија за одбрану докторских и магистарских радова (Николај Јоанидис, Деспина Кондостергију, Радомир Поповић, Предраг Самарџић, да поменемо неке). Као професор, Атанасије Јевтић је за собом оставио драгоцену научно дело објављено у више од педесет томова. Катедра за патрологију не може замислити свој рад без његових књига, студија и расправа о Светим Оцима и писцима и превода истих. Катедру за библистику задужио је библијским студијама и преводима темељних старозаветних текстова. Катедра за литургику не може замислити свој рад без његове „литургијске стромате“ – превода и коментара древних литургијских рукописа у четири тома. Катедра за Канонско право почива на његовим студијама из организације Цркве и његовом преводу на српски језик *Канона Васељенских и Помесних Сабора са коментарима*. Катедра за Историју Цркве дугује му преводе Ороса и Аката Васељенских и Помесних Сабора као и тумачења истих.

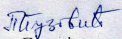
Б) *Научни и академски карактер* опуса проф. др Атанасија Јевтића пружа снажан подстрек за нова дела дисциплинованог академског проучавања, даљих превођења и проницања у ризнице теологије. Проучавајући Свете Оце током читавог свог живота, он је оставио иза себе не само два тома „Патрологије“, него и импресиван број патролошких студија о многим јелинским Оцима Цркве, укључујући словенске и српске писце. Целокупни истраживачки рад Атанасија Јевтића почива поглавито на рукописној, изворној и архивској грађи. Тиме је установио теолошко усмерење које се препознаје као златни стандард источно-богословског академског рада. Квантитет није на рачун квалитета: дубоке и префињене промене теолошког курса постигао је више продукцијом великог броја моћних, надахњујућих коментара на патристичке теме, неголи формирањем једног обухватног теолошког система. Суштствена верност Традицији хармонично је спојена са научно-истраживачким приступом и историјско-критичким методом, што у крајњој анализи говори о Атанасијевој стручној квалификованости и јемчи његову академску

компетентност.


На основу свега изложеног имамо изузетну част и задовољство да Сенату Универзитета у Београду предложимо да нашем истакнутом, изузетно плодном и интернационално познатом теологу др Атанасију Јевтићу, редовном професору Православног богословског факултета у пензији, додели звање професор емеритус.

У Београду, 2. априла 2015.

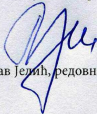
Чланови Стручне комисије



1. др Предраг Пузовић, редовни професор Православног богословског факултета УБ



2. др Богољуб Шијаковић, редовни професор Православног богословског факултета УБ



3. др Војислав Јерић, редовни професор Филозофског факултета УБ

БИБЛИОГРАФИЈА ПРОФ. ДР АТАНАСИЈА ЈЕВТИЋА

Библиографија радова проф. др Атанасија Јевтића по хронолошком редоследу (закључно са 2015. годином) пружа најјаснију ретроспективу његовог опуса и баца снажно светло на увелико започету рецепцију његове визије теологије.

Забележене 793 библиографске јединице подељене су у шест целина:

I Књиге на српском: а) богословље, б) историја, в) књиге преведене; књиге на грчком, енглеском, француском, италијанском, руском;

II Студије, расправе, чланци, огледи, прилози, беседе;

III Преводи;

IV Приређене књиге и зборници.

Поштован је хронолошки ред објављивања, па су дела навођена само при првом појављивању, а следећа публикувања наведена су под истом јединицом.

Ова библиографија се редовно ажурира на ауторовом вебсајту www.atanasije.org.

Скраћенице за навођење чешће помињаних ауторових књига:

Од Косова до Јадовна = *Од Косова до Јадовна – путни записи* (изд. аутора), Београд 1982; 8. проширено издање 1989; 9. издање /поновљено 1/ 2002.

Χριστὸς – Ἀρχὴ καὶ Τέλος = *Χριστὸς – Ἀρχὴ καὶ Τέλος* (изд. Ἰδρυμα Γουλιανδρή-Χόρν, Imago), Атина 1983.

Патрологија = *Патрологија* (4–5. век), књ. 2 (изд. Богословски факултет), Београд 1984.

Трагање за Христом = *Трагање за Христом* (изд. „Храст“), Београд 1989, 2. изд. 1993.

Духовност Православља = *Духовност Православља* (изд. „Храст“), Београд 1990.

Великомученички Јасеновац = *Великомученички Јасеновац – документи и сведочења*, Београд 1990; 2. проширено издање: *Великомученички Јасеновац после Јасеновца*, Београд–Ваљево 1995.

Страдање Срба на Косову и Метохији 1941–1990 = *Страдање Срба на Косову и Метохији 1941–1990*, изд. „Јединство“– Приштина 1990.

Φῶς ἱλαρὸν = *Φῶς ἱλαρὸν* (изд. Ἀκρίτας), Атина 1991.

Српски завичај = *Српски завичај* (изд. „Јединство“), Приштина–Београд 1991.

Богословље Светог Саве = *Богословље Светог Саве* (изд. Братство Св. Симеона Мироточивог), Врњачка Бања, 1991.

На путевима Отаца I = *На путевима Отаца I* (изд. „Храст“), Београд 1991, 2. изд. 2001.

На путевима Отаца II = *На путевима Отаца II* (изд. „Храст“), Београд 1991, 2. изд. 2001.

Бог се јави у телу = *Бог се јави у телу* (изд. Братство Св. Симеона Мироточивог), Врњачка Бања, 1992.

Свети Сава и Косовски Завет = *Свети Сава и Косовски Завет* (изд. СКЗ), Београд 1992.

Знак препоречни = *Знак препоречни* (изд. Студенти Богосл. факултета), Београд 1994.

Философија и теологија = *Философија и теологија* (изд. Братство Св. Симеона Мироточивог), Врњачка Бања 1994.

Etudes hésychastes, (L'Age d'Homme), Editions L'Age d'Homme. Series, La Lumière du Thabor. Publication Date, Lausanne 1995.

Књиге Макавејске = *Књиге Макавејске: превод, увод и коментари*, (изд. „Видослов“ – „Јасен“– Братство Св. Симеона Мироточивог), Врњачка Бања 1995, 2. изд. 2002;

- Загрљај светова = Загрљај светова* (изд. „Символ“), Србиње 1996.
- О следовању Светим Оцима = О следовању Светим Оцима* (3 текста), (изд. ман. Св. Пантелејмона), Врање 1996.
- Распета Херцеговина = Распета Херцеговина*, ур. В. Џомић, Краљево 1997.
- Живо Предање у Цркви = Живо Предање у Цркви* (изд. Братство Св. Симеона Мироточивог и „Видослов“), Врњачка Бања–Требиње 1998, 2.изд. 2002.
- Дела Апостолских Ученика = Дела Апостолских Ученика: превод, уводи и напомене* (Братство Св. Симеона Мироточивог, „Видослов“) Врњачка Бања–Требиње 1999, 2. изд. 2002; 3. издање 2005.
- Бог Отаца наших = Бог Отаца наших* (изд. Манастира Хиландара, 32), Солун 2000.
- Нова Косовска Голгота* (књ. 1–4), изд. „Светигора“, Цетиње 2000.
- Христос – Алфа и Омега*, Врњачка бања, 2000; 2. издање 2005.
- Беседе Светог Григорија Богослова = Св. Григорије Богослов, Беседе Светог Григорија Богослова*, Требиње-Врњачка Бања 2001
- Св. Јован Дамаскин, Беседе*, изд. Хиландар-Острог-Тврдош-Братство Св. Симеона Мироточивог, 2002.
- Свештени Канони Цркве = Свештени Канони Цркве*, у преводу са грчког и словенског Епископа Атанасија, Београд 2005.
- О Цркви и Литургији = О Цркви и Литургији*, Врњци-Требиње 2007.
- Christ – The Alpha and Omega = Christ – The Alpha and Omega*, Sebastian Press – Los Angeles 2007.
- Emmanuel = Emmanuel. The Only Begotten and Firstborn among Many Brethren*, Sebastian Press – Los Angeles, 2008.
- Христос Нова Пасха = Ур. Епископ А. Јевтић, Христос Нова Пасха – Божанствена Литургија I-IV*, Београд-Требиње 2008–2009.
- Свети Максим Исповедник = Свети Максим Исповедник: живот и избор дела*, са уводима, схолијама и студијама, превео са грчког и приредио Епископ Атанасије, Врњци-Требиње-Лос Анђелес, 2012.

І КЊИГЕ [М41, осим где је другачије назначено]

На српском језику

(а)БОГОСЛОВЉЕ

1. *Патрологија* (4–5. век), књ. 2 (изд. Богословски факултет СПЦ), Београд 1984.
2. *Трагање за Христом* (изд. „Храст“), Београд 1989, 2. изд.1993.
3. *Духовност Православља* (изд. „Храст“, Београд 1990, 2. изд. 1994.
4. *На путевима Отаца I* (изд. „Храст“), Београд 1991, 2. изд. 1996.
5. *На путевима Отаца II* (изд. „Храст“), Београд 1991, 2. изд. 1996.
6. *Богословље Светог Саве* (изд. Братство Св. Симеона Мироточивог), Врњачка Бања, 1991.
7. *Српски завичај* (изд. „Јединство“), Приштина–Београд 1991.
8. *Свети Сава и Косовски Завет* (изд. СКЗ), Београд 1992. / в.приказ К. Крстић, у *Беседа*, Нови Сад, бр.3-4/1992,292-3.
9. *Бог се јави у телу* (изд. Братство Св. Симеона Мироточивог), Врњачка Бања, 1992.
10. *Знак препоречни* (изд. Студенти Богосл. факултета), Београд 1994.
11. *Философија и теологија* (изд. Братство Св. Симеона Мироточивог), Врњачка Бања 1994; друго, допуњено издање 2004.

Journey, translated by George B. Markovina, Belgrade 1984; италијански превод: *Врњаци* (допуњено) издање, Врњци - Требиње 2007.

34. *Летопис Манастира Ћелије*, Ваљево 1985. (прва историја манастира Ћелије, као засебна књига).

35. *Јеванђелски неимар* („Животопис брата Драгог из Крњева и Опроштајна беседа“), Крњево 1980; први део у *Живо Предање у Цркви*, 481–520.

36. *Великомученички Јасеновац – документи и сведочења*, Београд 1990; 2. проширено издање: *Великомученички Јасеновац после Јасеновца*, Београд-Ваљево 1995.

37. *Страдање Срба на Косову и Метохији 1941-1990* (изд. „Јединство“ — Приштина 1990. г.); књига представља проширење ауторових текстова и докумената у књигама: *Косово и Метохија у српској историји*, издање СКЗ заједно са Радованом Самарџићем и другима, Београд 1989, 405–434; (иста књига и на француском); и саборне монографије *Задужбине Косова*, Призрен–Београд 1986, страна 880, у којој је др Атанасије са Живорадом Стојковићем био главни и одговорни уредник.

38. *Распета Херцеговина*, ур. В. Џомић, Краљево 1997.

39. *Православна Српска Епископија Хумска = Захумско-Херцеговачка и Приморска и Манастир Требињски Тврдош* (са Шематизмом Епархије ЗХИП), Издање Братства Манастира Тврдош, Требиње 1998; Видослов 15 (1998) 13–30.

40. *Меморандум СПЦркве о Косову и Метохији* (заједно са јером. Савом Дечанцем), изд. Св. Арх. Сабор, Београд 2003 (на француском, Paris 2004; и енглеском, Belgrade 2004).

41. *Свети Цар Константин и Милански едикт*, [на српском, руском, грчком, енглеском, и француском], Врњци-Требиње-Лос Анђелес 2013; *Holy Emperor Constantine and the Edict of Milan*, Sebastian Press 2013. [M12]

42. *Савремени еклисиолошки подсетник о Дијаспори (историја и анализа тзв. "Америчког раскола" и предлози за његово превазилажење)*, Лос Анђелес-Чикаго-Врњци 2013.

43. *Епископија Хумска-Захумско-Херцеговачка и Приморска, са Шематизмом*, Манастир Тврдош, Требиње 1998.

(в) *Књиге ауторових превода на српски са коментарима* [M42]

44. *Пастир Светог Јерме*, превод, предговор и коментари А. Ј., Крњево 1983 (ушло поправљено и допуњено у Дела Апостолских Ученика).

45. *Свети Сава Беседа о правој вери и Св. Игњатије Богоносац: Посланице* [издао преводилац, штампано у посебној књижици поводом Епископске хиротоније], Београд–Вршац 1991.

46. *Књиге Макавејске*: превод, увод и коментари са изворима и литературом, (изд. „Видослов“, „Јасен“, „Братство Св. Симеона Мироточивог“), Врњачка Бања 1995. г.)

47. *Дела Апостолских Ученика*: превод, уводи и напомене, са списком извора и литературе, Врњачка Бања–Требиње 1999.

48. *Псалтир са девет библијских песама, превод црквеног грчког и словенског Псалтира*, са Поговором (форм. А4 и цепно, Манастири Хиландар–Грачаница–Џетиње–Тврдош–Братство Св. Симеона Мироточивог), Требиње–Врњачка Бања, 2000.

49. *Часловац*, превод са грчког и словенског, изд. Св. Арх. Синода, Београд 2001.

50. *Паримејник* (изд. Еп. ЗХП), Требиње 2001.

51. *Књига Постања [Светог Писма Старог Завета]: Берешит – Генесис*, упоредни превод са јеврејског МТ и грчког LXX, са схолијама и поговором, Београд 2004.

52. Свети Григорије Богослов, *Беседе Светога Григорија Богослова*, Требиње -Врњачка Бања 2001.

53. Свети Јован Дамаскин, *Беседе* (12 Беседа на Христове и Богородичине празнике, са уводом, схолијама, и 4 прилога: Дамаскинове Песме /ужи избор у преводу писца/, Дамаскиново Исповедање вере, „Теотокологија Св. Јована Дамаскина“ и „Икона и Оваплоћење по Св. Ј. Дамаскину“; изд. ман. Хиландар-Острог-Тврдош-Братство Св. Симеона Мироточивог), Требиње-Врњци 2002.

54. Свети Јован Дамаскин, *Празничне беседе* (4 беседе на Христове и 4 на Богородичине празнике, са уводом, схолијама и 3 прилога: Дамаскинове Песме /ужи избор у преводу писца/, Дамаскиново „Исповедање вере“ и „Христос-Земља живих“ и „Богородица-Сместиште Несместивога“), изд. СКЗ, Београд 2002.

55. Свети Григорије Богослов, Архиепископ Цариградски, *Три Беседе о Епископима*, Превод са грчког и словенског, увод и схолије, Епископ Атанасије, Врњци-Требиње 2009. [21. О Св. Атанасију, 43. О Св. Василију, 42. Општајна Епископима Васељенског Сабора]

56. *Свеиштени Канони Цркве*, у преводу са грчког и словенског, уз увод и коментаре Епископа Атанасија, умировљеног Херцеговачког, (предговор Митроп. Амфилохије), Београд 2005.

57. *Христос Нова Пасха. Божанствена Литургија – Свеиштенослужење, учешће=причешће, заједница Тела Христовог*, књига 1, Требиње-Врњци 2007.

58. *Христос Нова Пасха. Божанствена Литургија – Свеиштенослужење, учешће=причешће, заједница Тела Христовог*, књига 2, Требиње-Врњци 2007.

59. *Христос Нова Пасха. Божанствена Литургија – Свеиштенослужење, учешће=причешће, заједница Тела Христовог*, књига 3, Требиње-Врњци 2008.

60. *Христос Нова Пасха. Божанствена Литургија – Свеиштенослужење, учешће=причешће, заједница Тела Христовог*, књига 4, Требиње-Врњци 2009.

61. Свети Максим Исповедник: *живот и избор дела са уводима, схолијама и студијама*, превео са грчког и приредио Епископ Атанасије, Врњци-Требиње-Лос Анђелес, 2012.

62. *Стари српски Служабник – Литургија Св. Јована Златоуста (14-15. век)*, пренео на савремени језик и приредио Еп. Атанасије, Требиње-Врњци 2012.

Ауторове књиге на страним језицима

На грчком језику [М12, осим где је другачије назначено]

63. *Ἡ Ἐκκλησιολογία τοῦ Ἀποστόλου Παύλου κατὰ τὸν ἱερόν Χρυσόστομο*, Ἀθήναι 1967 (докторска теза, издање пишчево) (=Еклисиологија Св. Апостола Павла по Светом Златоусту); приказ П. Неласа, у *Κληρονομία*, т. 1, свеска 1, јануар 1969, 185-189; друго издање на димоти ки „Γρηγόρη“, ²1984; превод пролога ове дисертације у *Загрљај светова*, стр. 7–9; Превод на српски: Јеромонах Атанасије Јевтић, *Еклисиологија Светог Апостола Павла*, Врњци-Требиње 2006; приказ превода: М.В. у *Богословље* 1 (2006) 274-275.

64. *Ἀγίου Ἰωάννου Δαμασκηνοῦ, Ἡ Θεοτόκος – τέσσερις θεομητορικὲς ὁμιλίαι, κείμενο, εἰσαγωγή, σχόλια* = Богородица – 4 Беседе Св. Јована Дамаскина (критичко издање грчког текста по рукописима, са уводом и богословским коментарима, уз новогрчки превод извршен од стране четири грчка песника), Атина 1970; ²1990; ³1995, изд. Ἀποστολική διακονία; приказ П. Χρήστου, у *Κληρονομία*, т. 2, свеска 2, јули 1970, 447-451; увод унет у: *Χριστὸς — Ἀρχή καὶ Τέλος*, 235–264; Српски превод Увода: „Учење Светог Јована Дамаскина о Пресветој Богородици“, *Теолошки погледи* 1/1971, 18–42; *На путевима Отаца* II, 107–145; такође и у интернет издању, на вебсајт страници Синода Грчке Цркве (ecclesia.gr.com. Myriobiblos); (на руском: Православная Мысль, Париж, № 2/1971, 40–

71; и у *Хрестоматия по сравнителному богословию*, прот. Максим Козлов, Московское Подворье Свято-Троицкои Сергиевои Лавры, Москва 2005, с.641-671). — Српски превод из ове књиге 1. Беседе на Рођење Богородице у *Видослов*, бр. 21/2000 и 1. Беседе на Успење, *Видослов*, бр. 6/1995. — Ове четири Беседе у српском преводу писца ушле су и у пишчеву књигу Свети Јован Дамаскин, *Беседе* (изд. ман. Хиландар-Острог-Тврдош-Братство Св. Симеона Мироточивог), Врњачка бања 2002; такође и у књизи Св. Ј. Дамаскин: *Празничне беседе* (изд. СКЗ), Београд 2002. [M11]

65. Χριστὸς – Ἀρχὴ καὶ Τέλος (изд. Ἰδρυμα Γουλανδρῆ-Χόρν, Imago), Атина 1983. /странице 23-26 објављене у: Σταύρου Φωτίνου, *Ἡ ἐλευθερία ὡς ἀγάπη*, Ларнака 2000, 48-51/.

66. Φῶς ἰλαρὸν (изд. Ἀκρίτας), Атина 1991. Друго издање 2015.

67. Κραυγὴ τῶν Σέρβων τοῦ Κοσσυφοπεδίου καὶ τῶν Μετοχίων, Ἀθήνα / Indiktos 2000 (превод текста “Вапај Срба Косова и Метохије”, *Видослов* 19 (1999) 87-93).

68. Χριστὸς – Ἡ Χώρα τῶν ζώντων, Ἰνδικтос 2007.

69. Ἰησοῦς Χριστὸς χθὲς καὶ σήμερον ὁ αὐτὸς καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας, (превод на грчки: Софија Скура), изд. „Sebastian Press“, Western American Diocese 2011.

70. Ἀπὸ τὴν ἐλευθερία στὴν ἀγάπη. Οἱ ὁμιλίες τῆς Εὐανθίας Σαρρῆ, “Δόμος”, Αθήνα 2012. [Предавања на грчком, на Универзитету у Ксанти-Тракија, Грчка, 1983]

71. Свети Цар Константин и Милански едикт [на грчком], Врњци-Требиње-Лос Анђелес 2013.

На енглеском језику [M12]

72. *From Kosovo to Jadovno: An Account of the Journey*, translated by George B. Markovina, Belgrade 1984.

73. *Serbian Orthodox Elementary Reading Book*, Belgrade 2002 (прев. Петар Шеровић), изд. Мала библиотека “Хришћанска мисао”, Београд-Ваљево).

74. *Memorandum on Kosovo and Metohija*, изд. The Holy Synod of Bishops of the Serbian Orthodox Church, (прев. Snežana De Berthet), Belgrade 2003/2004. Ново издање у монографији: *The Christian Heritage of Kosovo and Metohija*, Sebastian Press 2015, 413-464.

75. *Christ – The Alpha and Omega*, ed. by St. Herman of Alaska Monastery, published by Sebastian Press 2007.

76. *Emmanuel. The Only Begotten and Firstborn among Many Brethren*, Sebastian Press – Los Angeles, 2008.

77. *Jesus Christ Is the Same Yesterday and Today and unto the Ages* (петојезично: енглеско-француско-грчко-руско-српски), (превео на енглески Џејмс Лили), изд. „Sebastian Press“, Western American Diocese 2011.

78. *Holy Emperor Constantine and the Edict of Milan*, Sebastian Press 2013.

79. *Textbook for the Institute of Sts Sebastian and Mardarije*, Phoenix 2015.

На руском и бугарском језику [M12]

80. *Хлеб богословия*, изд. Сретењски манастир, Москва 2004.

81. *Духовният живот видян от православната антропология*, прев. на бугарски Свилен Тутеков, “Синтагма”/ Велико Търново 2007.

82. *Экклесиология Апостола Павла* (превод докторске дисертације), Москва 2009.

83. *Исус Христос вчера и сегодня и во веки тот же*, (превод на руски ?), изд. „Sebastian Press“, Western American Diocese 2011.

84. *Свети Цар Константин и Милански едикт* [на руском], Врњци-Требиње-Лос Анђелес 2013.

На француском језику [M12]

85. *Cours d'Ascetique* (скрипта), Св. Сергије, Париз 1972.

86. *Dossier Kosovo* (L'Age d'Homme), Lausanne 1991.

87. *Etudes hésychastes*, (L'Age d'Homme), Editions L'Age d'Homme. Series, La Lumière du Thabor. Publication Date, Lausanne 1995. Рецензија: Jean -Claude Larchet, site: www.orthodoxie.com (Recensions)].

88. *Memorandum sur le Kosovo et la Metochie*, traduit par Ljubomir Mihailovich, изд. Saint Synode des Evêques de l'Eglise orthodoxe serbe, Paris 2004.

89. *Jesus Christ est le meme, hier, aujourd'hui et a jamais* (прев. на француски Љубомир Михаиловић)

90. *Свети Цар Константин и Милански едикт* [на француском], Врњци-Требиње-Лос Анђелес 2013.

91. *Etre et vivre en Christ – Esais d'anthropologie chretienne*, зборник чланака на француском, Paris

На италијанском језику [M12]

92. *L'infinnito cammino, Umanazione di Dio e deificazione dell'uomo* (изд. Interlogos), Schio 1995.

На грузијском језику [M12]

93. *Велики Савет Божији код Св. Максима Исповедника*, превео са српског Давид Г., Тбилиси 2011.

II СТУДИЈЕ, РАСПРАВЕ, ЧЛАНЦИ, ОГЛЕДИ, ПРИЛОЗИ, БЕСЕДЕ

1962.

94. „О следовању Светим Оцима“, *Гласник СПЦ*, 7–8/1962, 260–270; *Бог Отаца наших*, 30–52; такође, у 3 текста под истим насловом (изд. ман. Св. Пантелејмона), Врање 1996, 13–38; дорађено у: *Христос – Алфа и Омега*, 55–72.

95. „Тајна личности човекове у личности Јована Богослова“, *Живо Предање у Цркви*, 223–233. [предавање на студентској слави 21/8. маја 1962]

1963.

96. „Верујем у Једну, Свету, Саборну и Апостолску Цркву. О мерилу Ортодоксије“, *Гласник СПЦ*, 6/1963, 232–242; такође, у *О следовању Светим Оцима*, 39–62.

97. „Божанска Литургија Св. Јована Златоуста и Св. Василија Великог – по старом српском (из 15. века) и нашем савременом *Служебнику*“, (семинарски рад), *Христос Нова Пасха IV*, 581–589. [Године 1962/63, тада јерођакон, писац-сабирач Атанасије почео се бавити нашим Литургијским Предањем, проучавајући старе Српске рукописне Служабнике. Овај студентски рад, примљен је и похваљен од тадашњег професора Литургике Еп. Саве (потоњег Шумадијског).]

1968.

98. [M23] Δόγμα καὶ ἥθος εἰς τὴν Ὁρθόδοξον Παράδοσιν („Догма и морал у Православном Предању“), *Θεολογία* 1 (1968) 3–19. (Реферат на скупу православних теолога у Козани, Грчка, август 1967); поновљено под насловом „Τὸ Ὁρθόδοξο χριστιανικὸ ἥθος“ и *Μαρτυρία Ὁρθοδοξίας* [изд. Ἑστία], Атина 1971, 83–103; преиздано у књижици *Δόγμα καὶ ζωὴ στὴν Ὁρθόδοξὴ Ἐκκλησίαν*, Θεολογικὸν σεμινάριον Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Κύπρου, 2008, 7–30. — *Χριστὸς – Ἀρχὴ καὶ Τέλος*, 369–391; на српском под насловом: „Православна вера и живот — догма и морал у Православљу“, *Теолошки погледи* 2/1973, 131–145; прештампано у књизи *Вера, љубав и нада: православна читанка* (приредио А. Ј.), Крњево 1983, 86–112; *Трагање за Христом*, 176–195.

1970.

99. [M23] „Човек у Богочовеку Христу и ниҳилизација човека у Сартровом егзистенцијализму“ (на грчком у: *Γρηγόριος Παλαμάς*, бр.53, Солун 1970, 4–30). Предавање на теолошко-антрополошком скупу у Грчкој, августа 1969; *Гласник СПЦ* 7/1970, 194–205; објављено на француском: *Contacts* 81/1973; *Трагање за Христом*, 106–133.

100. „Бог се јави у телу“, *Гласник СПЦ* 1/1970, 7–8; „Θεὸς ἐφανερώθη ἐν σαρκί“, *Χριστοῦγεννα* (на грчком), изд. „Ακρίτας“, Атина 1982, стр. 11–17; затим у часопису *Ἀπόστολος Βαρνάβας* (Кипар) 12/1981, 380–383; и у *Τιμητικὸν ἀφιέρωμα* Митрополиту Идре-Спеце-Егине Јеротеју, Идра 1997, 273–277; *Бог се јави у телу*, 7–10.

1971.

101. [M14] „L'Eglise, Orthodoxie et Eucharistie chez St. Irénée de Lyon“, *Parol et Pain* (Paris), 46/1971, [стр.]; на грчком: *Κληρονομία* (Θεσσαλονίκη), 2/1971, 217–249; *Χριστὸς – Ἀρχὴ καὶ Τέλος*, 109–199; Црква, Православље и Евхаристија код Св. Иринеја Лионског“ (српски превод допуњен), *Теолошки погледи* 1/1972; *На путевима Отаца II*, 37–72; бугарски превод М. Стоядинов-е у: *Црква, Православие, Евхаристия, Кратка антологија на сџвременното сџрбско богословие*, ч. 1, Софија 1999, 35–82; *О Цркви и Литургији*, 46–80.

102. [M14] „Неколико речи о православној побожности“, *Календар Свечаник*, Минхен 1971, 48–53; *Трагање за Христом*, 36–39; *Српски завичај*, 97–99. На бугарском уз посебно изд. „Духовнијат живот видјан от православнана антропологија“, Синтагма/Велико Търново 2007, с. 75–80; прештампано у књизи *Вера, љубав и нада: православна читанка* (приредио А. Ј.), Крњево 1983, 156–161.

103. [M14] „Учение о Пресвятоѝ Богородице у Св. Иоанна Дамаскина“, *Православная Мысль*, Париж, Но 2/1971, 40–71; и у "Всесвятая", зборник радова, Москва 2001, с.173–210; и у *Хрестоматия по сравнительному богословию*, прот. Максим Козлов, Московское Подворье Свято -Троицкои Сергиевои Лавры, Москва 2005, с. 641–671).

104. [M12] *Μαρτυρία ορθοδοξίας, Δοκίμια*. Βιβλιοπωλεῖον της Ἑστίας 1971.

1972.

105. [M14] „Παράδοσις καὶ ἀνανέωσις ἐν τῷ θεσμῷ τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων, у зборнику *Παράδοση-Ἀνανέωση* (изд. Ἱ. Μονὴ Πεντέλης, Атина 1972, 35–81); у зборнику *Συνοδικὸν*, Шамбези - Женева 1976, 65–103; [на српском: „Васељенски сабори и живо предање Цркве“, *Богословље* 1-2 (1973) 43–80.] [Студија написана поводом најаве будућег Великог сабора Православне Цркве].

106. [M23] „Liturgy and Theology“, *The Greek Orthodox Theological Review* XVII, бр. 1, 1972. (корееферат на I Теолошкој конференцији православних теолога у Америци); на српском као

поговор књизи: Александар Шмеман, *Велики пост*, Врњачка Бања 1999, 164–174; *Бог Отаца наших*, 316–323.

107. „Једно писмо о Светом Марку Ефеском, професору Оливију Клеману“ (на француском), срп. прев. *Живо Предање у Цркви*, 324–329.

1973.

108. „Увод у теологију Кападокијских Отаца о Светом Духу“, *Теолошки погледи* 1/1973, 22–36; на француском „Introduction à la Théologie du Saint-Esprit chés les Pères Cappadociens“, *Messenger de l'Exarchat du Patriarche Russe en Europe Occidentale*, Paris, № 83–84/1973, 145–161; *На путевима Отаца* I, 185–206.

109. „Свети Атанасије Велики и Александријски сабор 362. године“, *Теолошки погледи* 4/1973 и 1/1974; и као посебан сепарат, са преводом *Томоса Антиохијцима* Св. Атанасија, Београд 1974; *На путевима Отаца* I, 63–152. [студија написана поводом 1600-годишњице прославе Св. Атанасија].

110. „Приказ књиге Еп. Жичког Василија, *Учење Св. Атанасија Великог о Светој Тројици*“, Ниш 1972, у *Теолошки погледи* 4, 1973, 326.

111. „О монаштву“, *Светосавско звонце* 4 и 5/1973 и 2 и 5/1974.

112. [M51] „Васељенски сабори и живо предање Цркве“, *Богословље* 1-2 (1973) 43-80.

1974.

113. „Прослава у част Оца Православља у Александријској Цркви“, *Гласник СПЦ* 9/1974, 194–205.

114. [M14] „Евхаристија у Источној Православној Цркви“, *Теолошки погледи* 4/1974, 209–223; *Трагање за Христом*, 46–66; бугарски превод М. Стоядинов-е у Црква, Православие, Евхаристия. Кратка антологија на свременното србско богословие, ч.1, Софија 1999, 83-92.

1975.

115. [M51] „Свети Нектарије Егински као историчар Цркве“ [написано на грчком, у Паризу 1971, као предговор књизи Св. Нектарија *Η Ιστορία του σχίσματος*], *Богословље* 1–2 (1975) 71–123; *Бог Отаца наших*, 256–315.

1976.

116. [M31] „Литургија и духовност“, *Богословље* 1–2 (1976) 7–27. Претходно објављено на енглеском „Liturgy and Spirituality“, *Procès-Verbaux du Deuxième Congrès de Théologie Orthodoxe à Athènes*; на грчком у *Πρακτικά του Δευτέρου συνεδρίου Ὁρθόδοξου θεολογίας* (Ἀθήναι 19–29 Αὐγούστου 1976), Ἀθήναι 1980, 109–125; потом на бугарском у *Духовна култура* 3, Софија 1977, 1–9; *Η ιδιοπροσωπία του Νέου Ἑλληνισμοῦ II* (συλλογή κειμένων), изд. Ἰδρυμα Γουλандρῆ Χόρν, Ἀθήνα 1983, 33–58; *Духовност Православља*, 87–111; *Бог се јави у телу*, 17–44.

117. [M14] „Литургија и васпитање“, *Теолошки погледи* 4 (1976) 213–220 (и на енглеском: Предавање на међународном саветовању у манастиру Њамцу, Румунија, септембра 1976); *Трагање за Христом*, 95–105; и у књизи о. А. Шмемана *Литургија /где и када?/*; на грчком: „Θεία Λειτουργία καὶ ἀγωγή“, *Ἀγία Σοφία* (Πάτρα) 6-7/1997, 15–17, 14–21; бугарски превод М. Стоядинов-е у *Црква, Православие, Евхаристия. Кратка антологија на свременното србско богословие*, ч.1, Софија 1999, 123–138.

1977.

118. „У посети молдавским исихастима: Поуке доброг старца Клеопе“, *Православни мисионар* 1/1977, 12–26; (и на грчком); и као посебна књижица на српском *Поуке доброг старца Клеопе*, изд. „Светило“, 1997; *Живо Предање у Цркви*, 468–480.

119. „Други конгрес православних теолошких школа у Атини 19-29. августа 1976. године“ (приказ, са фотографијом учесника конгреса), *Богословље* 1-2 (1977) 169-174.

120. „Из богословља Светог Саве. Жичка беседа Светога Саве о правој вери“ (превод текста Беседе и коментар), Београд 1977 (64 стране). Посебни отисак из зборника *Свети Сава – Споменица поводом осамстогодишњице рођења*, изд. Св. Арх. Синода СПЦ, Београд 1977, 117–180; *Свети Сава и Косовски Завет*, 42–172; *Бог Отаца наших*, 89–120; прештампано у књизи *Вера, љубав и нада: православна читанка* (приредио А. Ј.), Крњево 1983, 5-13. Објављено на српском, са напоменама, и краћим уводом и последовањем, у *Почасном Томосу професору Ј. Тарнанидису*, Солу 2011, стр. 155-174,

121. [М51] „Св. Равноапостолни Кирило и Методије“, *Богословље* 1-2 (1977) 17–35; *Живо Предање у Цркви*, 249–280.

1978.

122. „Ориген и грчка философија“, *Теолошки погледи* 4/1978, 162–184; у књизи *На путевима Отаца II*, 73–106. (Предавање у сали Српске Патријаршије).

123. Приказ књиге: П. В. Пасхос: *Матија Властарис и његово химнографско дело* (докторат на грчком, Солун 1978), *Богословље* 1-2 (1978) 99–101; на грчком у *Ἐκκλησία* 587 (1980) 429–431.

124. „Страдање хришћана — провера вере и љубави“, *Глас Св. равноапостола Кирила и Методија* 97 (Љубљана 1978) 7–8; *Светигора*, 70–72 (1998) 3–4; *Живо Предање у Цркви*, 143–147.

1979.

125. [М23] Теолошко дело Василија Великог између “Никејаца” и “Источних”, *Теолошки погледи* 4 (1979) 177–192. На енгл. „Between the «Nicaeans» and the «Easterners»: The «Catholic» Confession of St Basil, in *St. Vladimir's Theological Quarterly*, vol. 24, № 4, 1980, 235–252 (енгл. прев. о. Атанасије Ракита); и на грчком у *Κληρονομία*, т. 13, Θεσσαλονίκη 1981, 83–106; *На путевима Отаца I*, 207–229. (Предавање у Регензбургу, Немачка, поводом 1600 -годишњице прославе Св. Василија Великог).

126. „Свети Сава као просветитељ“ (светосавско предавање, 1977), *Гласник СПЦ*, 1/1979, 10–16; *Свети Сава и Косовски Завет*, 20–41; *Бог се јави у телу*, 45–60.

127. [М31] „Хришћанска антропологија и социологија“ (корелеферат), у: Црква у савременом свету. Зборник радова Трећег Међуфакултетског екуменског симпозијума у Аранђеловцу 12–15. октобра 1979, прир. др Ч. Драшковић, Београд 1979, 49–51.

128. [М31] „Есхатолошка димензија присуства Цркве у свету“, корелеферат, Зборник радова Трећег Међуфакултетског екуменског симпозијума у Аранђеловцу 12–15. октобра 1979, прир. др Ч. Драшковић, Београд 1979, 86–89.

129. „Личност Христа и хришћана — камен спотицања“, *Православље*, бр. 288, 289, 291, 292 и 293/1979.

130. Поговор књизи: Отац Јустин Поповић: *Тумачење Св. Еванђеља по Матеју*, Београд 1979, 529–535.

1980.

131. *Животопис о. Јустина Поповића*, у књизи: *Отац Јустин Поповић: На Богочовечанском путу*, приредио А. Ј., Београд 1980, 5–96; превод на грчки, прерадио А. Панагопулос, изд. „Δίψα“, Патра 1995.
132. [M14] Father Justin Popovich, *Orthodox Faith and Life in Christ*, ed. A. Gerostergios /Institute for Byzantine and Modern Greek Studies, Belmont, Massachusetts, 1994, pp. 221-233, „Др Јустин Поповић“ (Био-библиографија од 1922-1980 /под потписом Стојан Гошевић/), *Богословље* 1–2/1980, 100.
133. [M14] „Литургијски живот – срж парохијског живота“, *Теолошки погледи* 3/1980, 19–32; *Бог Отаца наших*, 324–240; као предговор књизи *Трапеза Господња* (изд. „Светигора“), Цетиње 1996, 5–24; бугарски превод М. Стојанов -е у *Црква, Православие, Евхаристия. Кратка антологија на свременното србско богословие*, ч.1, Софија 1999, 139-166.
134. „Монаштво и мучеништво“, *Гласник СПЦ* 11/1980, 253–260. На грчком у зборнику *Ὁ Ἅγιος Δημήτριος καὶ τὸ μοναχικὸν ἰδεώδες* 1982, 21–31; *Χριστὸς – Ἀρχὴ καὶ Τέλος*, 347–366; *Бог се јави у телу*, 165–183; *Etudes hésychastes*, pp.122-136; на арпском у часопису *Al Bishara* (=Благовести) /Archidiocesen Journal od the Greek Orthodox Archdiocese of Aleppo/, No 2, Christmas 2004, 60-66.
135. „Светиња тела људског у Христу“, *Календар Црква за 1980.г.* (изд. Св. Арх. Синода СПЦ), Београд 1980, 48-50; *Бог се јави у телу*, 11–16; *Светигора*, Цетиње, 26/1994, 26–28.
136. „О крсној слави“, *Гласник СПЦ* 8/1980, 179–180; *Бог се јави у телу*, 61-64; *Српски завичај*, 107–109; *Црквени живот* - лист АЕМ Београдско-карловачке, Бгд. 1/2001, 42-43.
137. „Опет о Личности Христа и хришћана“, *Православље* бр. 327, 1. нов. 1980, 4–5.
138. [M51] „Др Драгутин Анастасијевић“ [био-билиографија], *Богословље* 1–2 (1980) 9–22.
139. [M51] „Др Филарет Гранић“ [био-билиографија], *Богословље* 1–2 (1980) 27–41; прештампано у: *Богословље* 1 и 2 (1998) 9.
140. [M51] „Др Александар Павловић Доброклонски“ [био-библиографија], *Богословље* 1–2 (1980) 83–86.
141. [M51] „Марко Микијељ“ [био-билиографија], *Богословље* 1–2 (1980) 107.
142. [M51] „Др Викентије Флоријановић Фрадински“ [био-билиографија], *Богословље* 1–2 (1980) 191–192.
143. „Богородичино преставање у слави: Богословље Св. Дамаскина о њеном Успењу“, *Православље* 321–322, 1–15. авг. 1980, 1–2.

1981.

144. „Апостолско-светоотачко учење о Светим тајнама“, *Теолошки погледи* 1–3 (1981) 2–17; у зборнику *Свете тајне и живот парохије*, Други катихетски симпозион Архиепископије Београдско-карловачке (17–19. фебр. 1981), Београд 1981, 2–17; *Духовност Православља*, 64–86.
145. „Други Васељенски Сабор — поводом 1600-годишњице“, *Теолошки погледи* 1–3 (1981) 81–95; *На путевима Отаца* I, 161-184. (Предавање на прослави 1600-годишњице II Васељенског Сабора, у сали Српске Патријаршије, пред Св. Синодом).
146. „Духовни живот у Срба. Основне карактеристике духовног живота код православних Срба“, *Православни мисионар* 4/1981, 154–186; *Косово — Земља Живих* /зборник/, Београд 1989; *Свети Сава и Косовски Завет*, 261–303; *Бог Отаца наших*, 385–409.
147. [M24] „Философија и теолошко мишљење“ (одговор на седам постављених питања о међусобном односу философије и теолошког мишљења), *Theoria* (часопис Филозофског друштва

Србије) 2–3 (1981) 11–48. На грчком објављен делимично (одговор о односу философије и Откривења), *Σύναξη* (Ἀθήνα 1982), 18–20.

148. „О личности и заједници људској – два текста Ф. М. Достојевскога“, *Теолошки погледи* 4 (1981) 61–73. (преведено на грчки и француски и енглески).

149. „Τὸ περιβάλλον καὶ τὸ πρόσωπον. Προσχέδιο γιὰ τὸ πρόβλημα τοῦ ἀνθρώπου στὸν Ντοστογιέφσκυ“, *Ἐποπτεία* 62 Ἀθήνα 1981) 875–885; и поново у зборнику: *Σπουδὴ στὸν Ντοστογιέφσκυ*, Ἀθήνα 1982, 49–66; и као предговор *Ὁ φτωχὸς*, Imago, Atina 1983.

150. Приказ књиге: Јустин Поповић, *Достојевски о Европи и Словенству* (Београд 1981), *Православље* бр. 350 (15. 10. 1981) 11; под насловом: „О Јустин о Достојевском“, *Теолошки погледи* 4/1981, 74–76; *Православни мисионар* 6/1982, 263–265.

151. „Поздрав Румунском Патријарху Јустину“, *Православље* 350, 15. окт. 1981, 3,5.

152. „Шта је мрак (или о нападима на православне богомољце)“, *Православље* 350, 15. окт. 1981, 13.

153. „Апостолским путем Светога Саве“ (поводом посете Светогораца и оца Никанора Хиландарца), *Православље* бр. 332, 15. јануара 1981, 3–4; *Живо Предање у Цркви*, 527–534.

154. „Освећење прве црквице посвећене Св. Стефану Високом“ и Беседа на освећењу, *Православни мисионар* 6/1981, 233–246.

1982.

155. „Методологија богословља“, *Богословље* 1–2 (1982) 53–68; на грчком у *Κληρονομία*, т. 14, Θεσσαλονίκη 1982, 163–185. Предавање на II међународном саветовању Православних богословских школа у организацији „Синдесмоса“, Теолошка академија Св. Владимира, Њујорк, јануара 1982]; *Χριστὸς – Ἀρχὴ καὶ Τέλος*, 313–343; *Τραγεῖν за Христом*, 5–26; *Православна теологија* (зборник студија и чланака, приредио Р. Биговић), Београд 1995, 205–222.

156. „Развој богословља код Срба“ [предавање на свечаној академији поводом 60-годишњице Правосл. Богословског факултета у Београду, октобра 1980], *Теолошки погледи* 3–4/1982, 81–104; *Духовност Православља*, 217–224; *Бог се јави у телу*, 105–138; *Српски завичај*, 208–232; *Православна теологија* (зборник студија и чланака, приредио Р. Биговић), Београд 1995, 349–376.

157. Апел за заштиту Српског живља и његових светиња на Косову (на Велики Петак 1982, коаутор са ј. А. Радовић); *Православље* бр. 364, 15. мај 1982, 1–2; као прилог ауторској књизи: *Страдање Срба на Косову и Метохији 1941–1990*, 399–407/преведено на енглески, француски, италијански/.

158. [M31] „Denger des Hérésies Triadologiques dans la Théologie contemporaine“, у: *Le II^e Concile Oecuménique* (éd. Centre Orthodoxe), Chambesy-Geneve 1982, 485–496 (изашло и у Букурешту у зборнику у част о. Д. Станилоае); на српском: „Опасности тријадолошких јереси данас“, *Богословље* 1–2 (1982) 27–52; *На путевима Отаца* I, 241–275. (Предавање на француском у Православном центру у Шамбези–Женева, поводом 1600-годишњице II Васељенског Сабора); *Etudes hésychastes*, pp.157–189; преведено и на грчки за објављивање.

159. ”Поговор” књизи Отац Јустин Поповић, *Тумачење Посланица Св. Јована Богослова*, (изд. Ман. Ђелије), Београд 1982, 75–76.

160. [M23] „Τὸ μυστήριον τῆς ἐπαφῆς. Τὰ ἅγια λείψανα στὴ Σερβία“, *Σύναξη* 4/1982, 45–49; (на српском: *Знак препоречни*, 91–96; на енглеском: SYNAXIS - An anthology of the most significant orthodox theology in Greece appearing in the journal *Σύναξη* from 1982 to 2002, vol. I: Anthropology-Environment-Creation, Alexander Press, Montréal 2006, pp. 1–7.

161. „Поводом 60-годишњице Богословског факултета. Промоција четири почасна доктора богословских наука“ [извештај, поздрав и реферати и преводи поздрава], *Богословље* 1-2 (1982) 1-25.

162. Поговор књизи: Отац Јустин Поповић, *Молитвеник-Каноник*, приредио А. Ј., (изд. Ман. Ћелије), Београд 1982, 217-219.

163. „Поклоничко путовање студената Богословског факултета у Цариград“, *Православље* бр. 369-370 (1982) и на грчком у *Ἐπίσκεψις* бр. 281, Шамбези-Женева 1982; *Ὁρθόδοξος μαρτυρία* 12/1984, 50-57.

1983.

164. „Хришћанство и мистика и Философија и мистика“, *Теолошки погледи* 1-3 (1983) 1-25; претходно објављено у *Књижевним новинама* бр. 670 и 672-3 (1983); *Религија и мистика* (зборник радова), изд. „Хришћанска мисао“, Србиње-Београд-Ваљево-Минхен 2000, 77-93.

165. „Афирмација човека“, *Религија и мистика*, (зборник радова), изд. „Хришћанска мисао“, Србиње-Београд-Ваљево-Минхен 2000, 249-255.

166. Поговор књизи Отац Јустин Поповић, *Тумачење Посланица I и II Коринћанима Св. Апостола Павла*, (изд. Ман. Ћелије), Београд 1983, 481-492.

167. Предговор књизи Василија Кривошеина, *У светлости Христовој: Свети Симеон Нови Богослов — живот дела и учење* (француском издању, Париз 1980, руском: Париз 1980, грчком Солун 1983, 7-10; српском издању *Преподобни Симеон Нови Богослов*, Београд 1982; *Богословље* 1982, стр. 249-252; *Књижевна реч* /Београд/ 301, 10 јун 1987, 19.

168. [M23] „Εὐαγγελικὸς ρεαλισμὸς“, *Σύναξη*, Ἀθήνα 6/1983, 45-46.

169. „Св. Симеон Солунски као тумач богослужења“, *Гласник СПЦ*, 8/1983, 142-154; (предавање на грч. у Солуну); *Χριστὸς – Ἀρχὴ καὶ Τέλος*, 267-308; и у књизи *На путевима Отаца II*, 147-178.

170. [M23] „Марксистичко и хришћанско схватање религије и философије“ (интервју дат за *Књижевну реч*), *Теолошки погледи* 1-3/1983, 131-144; *Православни мисионар* 5/1983, 227-230 и 1/1986, 36-39; Објављено и на грчком у *Σύναξη* 9 (1984) 35-45; *Знак препоречни*, 181-194; *Философија и теологија*, 215-235.

171. [M51] „Свети Василије Велики“, *Богословље* 1-2 (1983) 53-94; објављено у Атанасије Јевтић, *Патрологија: источни оци и писци 4. и 5. века од Никеје до Халкидона 325-451*, друга свеска, Београд 1984.

1984.

172. [M23] „Σοσιαλισμὸς καὶ ἐκκλησιαστικὴ κοινότητα. Σχόλιο σὲ ἓνα κείμενο τοῦ Ντοστογιέφσκυ“, *Σύναξη* 9 (1984) 29-33. на француском „Commentaire d'un texte de Dostoïevski“, *Contacts* 132 (Paris 1985) 274-284; „Socialism and the Ecclesial Community: A Commentary on a Text of Dostoyevsky“, Translated by Fr. Peter A. Chamberas, edited by Liadain Sherrard, *SYNAXIS* (An anthology of the most significant orthodox theology in Greece appearing in the journal *Σύναξη* from 1982 to 2002), vol. III: *Ecclesiology and Pastoral Care*, Alexander Press, Montréal 2006, pp. 159-164; *Christ – The Alpha and Omega*, 237-244.

173. „Хришћанско схватање историје и прва хришћанска заједница“ (уводна предавања из Историје Цркве, на Богословском факултету (Београд), академске 1984/85. године; *Загрљај светова*, 65-102; *О Цркви и Литургији*, 11-39.

174. [M31] „Исус Христос једини Спаситељ света у православној мисли данас“, *Теолошки погледи* 1–2 (1984) 49–68; *На путевима Отаца* II, 179–207; *Emmanuel*, 33–62. Предавање на Међуфакултетском теолошком симпозиону *Isus Krist jedini Spasitelj svijeta*, Загреб 1984].

175. [M14] “Théologie et Tradition. La Théologie en tant que gardienne et protectrice de la Tradition» („Богословље и Предање. Богословље као чувар и бранилац Предања“), у зборнику *La Théologie dans l'Eglise et dans le monde* (изд. Centre Orthodoxe), Шамбези-Женева 1984, 336–342; српски превод: *Теолошки погледи* 1–2/1984, 69–79; на грчком у *Ὁσιος Γρηγόριος ...* (Света Гори); такође *Живо Предање у Цркви*, 192–208.

176. [M14] Предговор књизи Ἰουστίνου Πόποβιτς, Ὁδὸς θεογνωσίας, Ἀθήναι 1984, 5–11; на српском као поговор преводу ове књиге: Отац Јустин Поповић, *Пут богопознања*, (изд. Ман. Белије), Београд 1987.

177. „Пред тајном живота и смрти“ (емисија на ТВ Београд), *Православни мисионар* 2/1984, 54–57; такође у књизи *Трагање за Христом*, 27–30; и у збирци *Најлепше беседе српског језика*, избор Д. Јокановић („Граматику“), Подгорица 2000, 196–210.

178. „Значај Световладимирске теолошке академије у Америци“, *Гласник СПЦ* 2/1984, 38–40; објављено и у *Календар СПЦ* (у Америци и Канади).

179. [M51] „Сведочење као метод Цркве“, *Богословље* 1–2 (1984) 170–178; посебан отисак: *Мисија Цркве у савременом свету и њена методика*, Други симпозион православних теолога, 29. и 30. јуна 1984, 170–178, Бгд. 1984; *Живо Предање у Цркви*, 148–161.

180. [M51] „Посете проте Стеве Хиландару“, *Богословље* 1–2 (1984) 34–40; *Бог Отаца наших*, 196–205.

181. „Покајање као преображење човека“, *Теолошки погледи* 3–4/1984, 163–173; *Живо Предање у Цркви*, 121–137.

182. [M23] „Пролегомена за исихастичку гносеологију“, *Филозофске студије* 16 (1984) 101–155; *Духовност Православља*, 112–170; *Философија и теологија*, 29–96; *Etudes hésychastes*, pp.7–72; на руском у *Богословские труды*, Москва, бр. 40/2005, 74–121.

183. [M23] „Человек полагает, а Бог располагает“, *Беседа*, религиозно-философски журнал, Ленинград-Париж 1984, 217–221; *Знак препоречни*, 209–211. Прев. на руски у *Богословские труды*, Москва, бр. 40, 2005, 74–121.

184. [M31] Ὁρθοδοξία καὶ Μαρξισμός (округли сто, Атина 13-15. XI 1983) (изд. Ἀκρίτας), Атина 1984, 51–55, 71, 170–181.

1985.

185. „Онај Који Јесте – Живи и Истинити Бог Светог Григорија Паламе“ (прво на грчком „Ὁ ὢν (ΓΙΑΧΒΕ) ὁ ζῶν καὶ ἀληθινὸς Θεὸς ὅπως περὶ Αὐτοῦ μαρτυρεῖ ὁ ἅγ. Γρηγόριος Παλαμάς“, *Πρακτικά, Θεσσαλονίκη*, 112–134); *Теолошки погледи* 1–3/1985, 95–119; *Φῶς ἱλαρόν*, 125–158; *Духовност Православља*, 171–201; *Бог Отаца наших*, 161–188; *Etudes hésychastes*, pp.73–105.

186. „Православље – вера младих“, *Теолошки погледи* 1–3/1985, 177–186. Интервју објављен делимично најпре под насловом „Маркс није познавао Православље“, у листу *Студент*, бр. 15, маја 1985; а потпуно *Светосавље*, број 8, Стокхолм 1985, 13–29; такође и у *Знак препоречни*, 27–36.

187. [M31] „Сусрет схоластике и исихазма код Нила Кавасиле“, *Теолошки погледи* 4/1985, 201–212. Прочитано на IV српско-грчком колоквијуму Балканолошког института САНУ и Балканолошког института из Солуна, у Београду 20–23. маја 1985); на франц. у *L'art de Thessalonique*

1987, 149–157; и у књизи *Etudes Hesychastes*; на грчком у Φῶς ἱλαρόν, 159–185; *Духовност Православља*, 202–206; *Философија и теологија*, 11–28; *Etudes hésychastes*, pp.106-121.

188. [M51] „Духовни живот виђен из православне антропологије“, *Богословље* 1–2 (1985) 51–80; на грчком у Ὁρθόδοξος μαρτυρία (Lemesos Kipar) 23/1987,84–96; *Трагање за Христом*, 134–175; Φῶς ἱλαρόν, 81–123. На бугарском посебно изд. „Духовниот живот видян от православнана антропология, Синтагма/Велико Търново 2007.

189. „Мистика светлости – мистика славе Божије“, *Православни мисионар* 2/1985, 89–91.

190. „О Косову је данас мучно и мислити, а камоли писати (вапаји са Косова и Метохије)“, *Православље* бр. 429, 01. 02. 1985, 9–10.

191. „Цеђење комарца а гутање камиле, или речи о Јасеновцу“, *Православље* бр. 430, 15. фебр. 1985, 3.

192. „Стари и нови човек у Цркви“, *Богословље* 1–2 (1985) 185–204. [Предавање на III симпозиону православних теолога у Београду, априла 1985]; *Трагање за Христом*, 67–94.

193. [M14] „Liturgie et Mission“, *Begegnung mit der Orthodoxie*, Frankfurt 1985, 44–52.

194. [M14] „Die Liturgie in der Orthodoxen Kirche“, *Begegnung mit der Orthodoxie*, Frankfurt 1985, 53–66.

195. „Косовски завет“, *Глас Канадских Срба /Торонто/*, септембар и октобар 1985; *Свети Сава и Косовски завет*, 304–336.

196. „О славном Успењу Богородице по Светом Јовану Дамаскину“, *Светосавље*, број 11, Стокхолм, 1985, 3–5; *Православље* бр. 465–466, 1–15. авг. 1986, 1–2. /Упор. бр. 45/.

197. „Еклисиологија Свете Браће Кирила и Методија“ (предавање у Патријаршији, 1985), *Живо Предање у Цркви*, 1998, 281–293.

198. „Учитељ словенски и Архиепископ Панонски Методије“, *Православље* бр. 436, 15. мај. 1985, 3.

199. „Св. Сава у токовима Кирило-Методијевског предања“, *Православни мисионар* 2/1985, 79–87; *Свети Сава и Косовски завет*, 7–19; *Српски завичај*, 100–106; *Бог Отаца наших*, 147–154.

200. „Τὴν νὰ ποιήσω ἵνα ζῶῃν αἰώνιον κληρονομίῃσω“ (беседа), *Ὁρθόδοξος μαρτυρία* 14/1985, 109–112.

1986.

201. „Црква и држава. СПЦрква и идеологија“ – интервју у *Савременик*, Париз, бр. 26/1985 (год. 30), 15-27.

202. „Православна теологија о Светом Духу“ (предавање на Међу-факултетском симпозиону у Студеници, 1986), *Богословље* 1–2 (1986) 6–19; *Духовност Православља*, 5–22.

203. „Јеванђелске жене мироносице“ (посвећено Колу српских сестара по нашим црквама Америке и Канаде), *Календар СПЦ за САД за 1986*; *Православни мисионар* 2/1986, 86–88; *Српски завичај*, 110–111.

204. [M51] „Владика Николај и отац Јустин о изграђивању Цркве“ (Предавање посвећено 30-годишњици Епископа Николаја и 7-годишњици Оца Јустина), *Богословље* 1–2 (1986) 131–143. Исти текст прерађен и под насловом: „Православна саборност у Срба: Владика Николај и Отац Јустин о личности и Цркви“, *Српски завичај*, 185–197.

205. „Беседа на сахрани Милеве (Ћира) Радовић“, *Православље*, бр. 454, 15. фебр. 1986, 14.

206. [M42] „Богословље и духовни живот у Студеници: Две Студеничке беседе Светога Саве“ (текст и коментар), зборник *Осам векова Студенице* /зборник, изд. Б.Ф./, Београд 1986, 99–115; *Свети Сава и Косовски завет*, 173–207; *Бог Отаца наших*, 121–141.
207. „Саборност Цркве“, *Православље* 463, 1. јула 1981, 1–2.
208. „+Академик Димитрије Богдановић“, *Православље* 463, 1 јула 1986, 6.
209. „+Петар Ђ. Врањкић“, *Православље* 463, 1. јула 1986, 15.
210. Три чланка „О Косову и са Косова“, *Православље* 1986.
211. „Отварање прозора“ (интервју и додатак), *Теолошки погледи* 1–2/1986, 105–118. Објављено најпре у ревији Дуга (април 1986); *Светосавље*, број 10, Стокхолм, стр. 21–30 и бр. 11, стр. 19–22; *Знак препоречни*, 37–51.
212. [M48] Предговор (и уређивање) зборнику *Саборност Цркве*, књ. 1 (изд. Богословског факултета), Београд 1986, стр. 5–6.
213. „Епископ Николај — поводом 30-годишњице“, *Глас Цркве*, ускршњи број (Шабац) 1986, 45–52; *Живо Предање у Цркви*, 419–444.
214. „Белешка са трагичног Косова“, *Православље* бр. 465–466, 1–15. авг. 1986, 11.
215. „Савремена мисија Цркве и њених посленика“ (предавање на сабрању свештенства Епархије Банатске у Вршцу 1986); *Бог Отаца наших*, 341–351.
216. „Недеља Православља — празник боголиког човековог достојанства“ (беседа у Вршцу 23. марта 1986), *Банатски весник* 2/1986, 4–8.
217. „Великомученички Јасеновац“, *Глас Светих Равноапостола Ћирила и Методија* (Загреб), година XII–XIII, стр. 12–13.
218. „Поводом напада на Владику Николаја“, *Православље* бр. 467, 1. септ. 1986, 11–12.
219. „Студент теологије изашао из затвора“, *Православље* бр. 467, 1. септ. 1986, 12.
220. *La tragica storia del Kosovo*, traduzione di Roberto Matteazzi, на сајту: /Mvd/deoba/digilander_iol_ksovosrocifisso /digilander.iol.it... /crocifissione_grido.ht (3/28/02).
221. [M51] „Шести међуфакултетски екуменски симпозион“, *Богословље* 1 и 2 (1986) 65–97 [дискусије и осврти А. Јевтића са осталима].
222. „Саопштење о раду VI Међуфакултетског екуменског симпозиона“, *Богословље* 1 и 2 (1986) 99–105 [коаутор са: др Франц Перко, др Јоже Весењак, др Јерко Фућак, др Адалберт Ребић и др Димитрије Калезић].

1987.

223. „Божична порука“, *Светосавље*, бр. 14, Стокхолм 1987, 4–5.
224. „Косовски завет“, *Глас Цркве* 1–3 (1987) (у наставцима).
225. [M51] „О еклисиологији Светога Саве“, *Богословље* 1 (1987) 103–116; *Свети Сава и Косовски Завет*, 208–234; *Загрљај светова*; 129–152; *Бог Отаца наших*, 224–239.
226. [M23] «Eschatological Dimensions of the Church», *The Greek Orthodox Theological Review*, vol. 38, no. 14 (1993) 91–103; на грчком [наслов]: *Φῶς ἰλαρόν*, 187–214; „Есхатолошки карактер Цркве“, *Гласник СПЦ* 9 (1987) 196–204; *Трагање за Христом*, 196–214; *Etudes hésychastes*, pp.73–105; *О Цркви и Литургији*, 91–109; «Eschatological Dimensions of the Church», *Christ – The Alpha and Omega*, 131–144. Реферат на III конгресу Православних теолошких школа, Бостон, Америка, септембра 1987.]
227. „Трећи конгрес Православних теолошких школа, у Бруклајну код Бостона, 30. августа – 4. септембра 1987“ (приказ), *Богословље* 2 (1987) 227–229.

228. [M31] „Милешевски штампани Псалтир и значај Псалтира у животу Српског народа“, Милешева у историји Српског народа, Научни скупови САНУ, књ. 38, Одељење историјских наука, књ. 6, Београд 1987, 205–219; *Бог се јави у телу*, 65–90; *Српски завичај*, 122–140; *Бог Отаца наших*, 410–429.

229. [M41] „Живот и мученичко страдање игумана Рафаила Шишатовачког“, зборник *Шишатовачког*, изд. Балканолошког института САНУ; *Српски завичај*, 25–36.

230. [M14] *In un' altra forma*, „Interlogos“, Schio 1996, 19–59; „Свети Седми Васељенски Сабор — историја и теологија“ (I: историја Сабора; II: Икона и оваплоћење, III: Последице одлука Седмог васељенског сабора о иконама на црквени живот), *Богословље* 2 (1987) 11–39; *Духовност Православља*, 23–68; додатак књизи Монах Григорије Круг, *Икона*, Братство Св. Симеона, В. Бања 1997, 115–161; Еп. Атанасије, *Свете иконе*, (изд. „Светигора“), Цетиње 1999. – Превод на бугарски чланка “Икона и оваплоћење” (мало скраћено) од Даниела Минчева, у *Мирна, Списание за православна беседа*, Софија, бр.24, 2005, 14–20. “Icon and Incarnation in the Holy Fathers and St. John Damascene”, *Prosopon* (Journal of the Prosopon School of Iconology), 9 (December 9), 2010, pp. 27–46.

231. *Поговор* књизи Отац Јустин Поповић, *Пут богопознања*, Београд 1987, 229–241. (Мала патролошка студија о проблему Макаријевских списа и Св. Исаку Сирину и патристичкој гносеологији). Прештампано у *Сабраним делима о. Јустина*, књ. 8–9, изд. ман. Ћелије, Београд 1999, стр. 251–262.

232. „Пролеће је бурно и ветровито“ (интервју), *Глас Цркве* бр. 4/1987, 17–32; Знак препоречни, 9–26.

233. „Тамна питања“ (писмо листу *Комунист* /Београд/, због напада на из-даваче Задужбине Косова), *Књижевне новине*, бр. 735/6, 1987; *Банатски весник* 3/1987, 29–31.

234. „Српска Црква је — Српски народ са Христом“, *Светосавље*, видовдански број, Стокхолм 1985, 5–15; Знак препоречни, 53–60.

235. [M44] *Поговор* монографији *Задужбине Косова*, Београд 1986. (приредио сав архивски део документације о Косову од 1941–1986, као и поговор под П.С.).

236. „Христос — Премудрост Божия“ (на руском), *Вестник Германскоу епархии*, 6/1987, 6–9; на српском: „Христос — вечна истина и мудрост“ (предавање омладини у Франкфурту), *Истина* 1, Шибеник 1988; *Трагање за Христом*, 31–35.

237. Приказ књиге: Василије Кривошеин: *У светлости Христовој: Свети Симеон Нови Богослов – живот, дела, духовно учење. (Dans la lumière du Christ. Saint Symeon le Nouveau Théologien (949-1022). Vie – spiritualité – doctrine. Éd. du Chèvotogne 1980)*, *Богословље* 1 (1987) 249–252. Истовремено се појавило и руско издање у Паризу 1980; грчки превод у Солуну 1983, и српски превод у издању Богословског факултета у Београду [видети ниже].

1988.

238. „Исихастичка антропологија“ (предавање у сали Археолошког друштва, Атина 1988.г., у организацији „Пријатеља Свете Горе“), на грчком, у *Φῶς ἱλαρόν*, Атина 1991, 23–33; на италијанском у књизи *L'infinito cammino: Umanazione di Dio e deificazione dell'uomo*, „Interlogos“, Schio 1995; *Загрљај светова*, 21–42; *Аскетика*, стр.109–132.

239. „Светлости тиха“ (хомилија на Вечерњу празника Светих Апостола Петра и Павла, 29. јуна 1988, у Кападокији — Мала Азија), објављено на грчком у књизи *Φῶς ἱλαρόν*, италијанском у књизи *L'infinito cammino, Umanazione di Dio e deificazione dell'uomo*, изд. „Interlogos“, Schio 1995), i

na srpskom u *Видослови* 2 (1994) 47–52 i 8 (1996) 28–38; најпотпуније у часопису *Σχέδιο*(Трикала) 2–5/1995, 48–51.

240. „Савремена теологија у Православљу“, *Гласник СПЦ* 4/1988, 61–63; Бог се јави у телу, 139–145; *Православна теологија* (зборник студија и чланака, приредио Р. Биговић), Београд 1995, 341–346.; *Српски завичај*, 203–207.

241. „Црква и криза хуманизма данас“ (предавање на скупу Филозофског друштва Србије и Института за филозофију у Београду, 1988); објављено *Загрљај светова*, 43–64.

242. [M53] „1200 година Седмог васељенског сабора“, Градац /Чачак/, 82,93,94 (1988) 6–12.

243. „Историја или хистерија“ (писмо уреднику *Гласа концила*), *Православље* бр. 515, 1. септ. 1988, 4–6; *Американски Србобран/Питсбург*/, 21. септ. и 28. септ. 1988.

244. „Одговор Атанасија Јевтића“ (уреднику *Гласа концила*), *Православље* бр. 517, 1. октоб. 1988, 4–5.

245. „Освећена црква у Радучу“, *Православље* бр. 517, 1. октоб. 1988, 5.

246. [M31] „Света Евхаристија као Духовски догађај“ (предавање на Симпосиону Теолошких факултета у Ђакову, септембра 1988. године); *Загрљај светова*, 103–112; бугарски превод М. Стоядинов-е у *Црква, Православие, Евхаристия, Кратка антологија на съвременното сръбско богословие*, ч. 1, Софија 1999, 83-92.

247. „Света тајна Крштења — улазак у живљење у Цркви“ („The Holy Sacrament of Baptism — Entrance into and Living in the Church“), *Календар СПЦ у САД и Канади* 1988, на српском и енглеском; *Источник* 1/1987, стр. 15 и 31; на грчком *Ἀναφορά εἰς μνήμην Μητροπολίτου Σαρδέων Μαξίμου* 1914-1986, Γενεὴ 1989, т. 2, 403-408; *Φῶς ἱλαρόν*, 81–91; *Трагање за Христом*, 40–45; *О Цркви и Литургији*, 40/45.

248. „Косово није изгубљено!“, *Интервју*, 9.децембра 1988; и у *Православни мисионар* (наставци) 1988; *The Path of Orthodoxy*, април 1989, 6; *Знак препоречни*, 99–105.

249. „Лик пастира у библијској и светоотачкој мисли“ [предавање на Симпосиону теолога у СПатријаршији 1988], *Богословље* 1-2 (1988) 3-15; *Бог Отаца наших*, 352–367.

250. [M45] „Косовска мисао и опредељење Епископа Николаја“, *Глас Цркве* 3/1988, 19–25; *Свети Сава и Косовски завет*, 337–351; *Светигора* 74/1998, 6–11; унето и у зборник *Владика Николај у свом и нашем времену* /научни скуп у Србињу/, Митрополија Дабро-босанска, Србиње 1997, 65-72; и у *Најлепше српске беседе*, избор М. Ђорђевић, „Просвета“ Београд 1998, 331–341 (преиздао исти у „Беседе знаменитих Срба, Антологија српског беседништва“, Београд 2005, 307-316); такође у *Православна вера и живот* /Месечник за хришћанску културу и црквени живот/, Крушевац, год. 9, бр. 81, Јун 2003, стр. 5.

251. „Le Regne des Cieux comme destin national“, u *L'Aventure Humaine* („Jaca Book“), Milan 1988 (hiver 89), 34–37; (исти часопис на италијанском, енглеском и немачком); на српском: „Царство небеско у историјској судбини Српског народа“, *Календар Црква Српске Патријаршије* 1989, 48–53; *Свети Сава и Косовски Завет*, 237–260; *Српски завичај*, 7–11; *Бог Отаца наших*, 371–384; *Словеса* (Бањалука) 1–2/1994, 9–24; на енглеском: „The Heavenly Kingdom in Serbia's Historic Destiny“, *Kosovo* (Western American Diocese 1992) у: *The Christian Heritage of Kosovo and Metohija*, Sebastian Press 2015, 269-273.

252. [M14] *Testimonianza sul Kosovo*, traduzione di Marta dalla Costa, на sajtu: /Mvd/deoba/digilander_iol_ksovosrocifisso /digilander.iol.it... /crocifissione_grido.ht (3/28/02).

253. [M14] „Покаяние, исповедь, пост“, предавање на скупу младих у Минхену, пред Божић децембра 1988; на руском: *Вестник Германской Епархии Русской Православной Церкви Заграницей*;

књижица: Еп. Афанасиј (Евтич), *Покаяние, исповедь, пост*, Фразино: Содружество Православный Паломник, 1995; у књижици "О врачевании души" (са још 2 текста), изд. Св.Елисаветинский манастир, Минск, 2006, стр.3-33; на сајту Руске Цркве: Православие.Ру /превод на српски у *Видослову*, бр.30/2003 и: *Православни пут* - лист Светосавске омладине при храму Св. Ахилија у Ариљу, јул-септ. 2003, бр.21, 8-20.

1989.

254. „Православље је више од религије“, лист *Поља*, Нови Сад, март. 1989; *Истина* (лист Епархије Далматинске), 4/1989; и у књигама: *Знак препоречни* (под насловом: „Религија, психологија, теологија...“), 195–202; *Философија и теологија*, 237–248.

255. *Tragédie au Kosoco, Figaro* (Paris), 16. 3. 1989, на српском у *Страдање Срба на Косову и Метохији 1941–1990*, 417–419.

256. „Реч на дочеку моштију Светог Кнеза Лазара у Ваљеву“, *Богословље* 1–2 (1989) 80–82.

257. „Слово пред моштима Светог Кнеза Лазара у Грачаници“, *Православље* 1. јула 1989; *Богословље* 1–2 (1989) 82–83; *Српски завичај*, 67–68.

258. „Света земља — историја и есхатологија“, *НИН*, бр. 2035, 31. 12. 1989: спец ијални додатак „Небо на земљи“ 31. децембра 1989; *Теолошки погледи* 1–3 (1990); и у књизи *На путевима Отаца II*, 5–20; *Српски завичај*, 157–167; Светигора 15–16/1993, 58–63; *Бог Отаца наших*, 73–85; у књизи *Библијски атлас*, изд. „Хришћанска мисао“, Београд–Ваљево 2000.г.

259. „Косово је наша рана“ (интервју), *Дуга* /Београд/, 18. август 1989; такође и у *Знак препоречни*, 107–117, под насловом: „Наша распећа и васкрсавања“.

260. „Светоотачка словесност и руско богословље“ (предавање на прослави 1000-годишњице крштења Русије у Женеви, 9. маја 1988), *Богословље* 1–2 (1989) 99–106; *Живо Предање у Цркви*, 351–365.

261. „Јеромонах Козма Григоријатски — православни мисионар у Африци“, *Ὁσιος Γρηγόριος* (лист истоименог светогорског манастира) 17 (1989); *Православље; Живо Предање у Цркви*, 521–526.

262. „О завичају“, *Истина* (глас епархије Далматинске); *Српски завичај*, 7–11; *Хришћанска мисао* 4–8/1997, 25–26.

263. [M51] „Хроника страдања Срба на Косову и Метохији (1941–1989)“, *Богословље* 1–2 (1989) 55–79.

1990.

264. [M45] „Блаженопочивши Отац Епифаније (Теодоропулос)“, *Јеванђелски неимар*, Крњево...; зборник: *Живи људи Живога Бога: савремени грчки старци II*, изд. Православна мисионарска школа Св. Александар Невски), Београд 1999, 378–382.

265. [M31] „Његош и патристика“ (саопштење на 18. међународном скупу слависта посвећеном Његошу, 9–13. септ. 1988), *Славистички зборник* МСЦ, бр. 18/2, Београд 1990, 481–491; *Теолошки погледи* 1–2 (1989); *Бог се јави у телу*, 147–163; *Српски завичај*, 141–152.

266. [M23] „Како су Свети Оци видели Свето Писмо“ (на грчком), *Σύναξη* 33, Атина 1990; *На путевима Отаца II*, 21–35; *Светигора* 1/1992, 14–19; *Српски завичај*, 168–178; *Православна теологија* (приредио Р. Биговић), Београд 1995, 136–147; такође, *О следовању Светим Оцима*, 63–76.

267. „Како поново постати хришћанин“, *Православно дело* — подлистак *Гласника СПЦ*, бр. 1/1990; „Православно Слово“. Глас СПЦО Сплитске, г.2, бр.2/мај 2002, 6-9; *Живо Предање у Цркви*, 138–142.
268. „У спомен блаженопочившег Епископа Јована Шабачковаљевско“, *Банатски весник* 1/1990, 42–43.
269. „Храм народног спаса“, *Православни мисионар* 5 (1990) 210–213.
270. „Велика сеоба и даља судбина Срба на Косову и Метохији“, *Јединство* (Приштина, спец. издање) јул 1990, 16–21.
271. „У манастиру Хиландару васпостављено општежитије“, *Банатски весник* 3/1990.
272. „Неподношљива тегоба ароганције“, *Српска реч; Социјалдемократ*, br. 6, децембар 1990; *Глас канадских Срба*, 27. дец. 1990, 31.
273. „Протест Богословског факултета поводом хапшења студената истог факултета, 14. март 1990“, написао декан А. Ј., саопштење за јавност објављено у дневним листовима.
- 274-295 [M46]
274. „Атос, Света Гора“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 63.
275. „Богомољци“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 98.
276. „Цариград (Константинопољ)“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 134.
277. „Данико II“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 155.
278. „Доментијан“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 169.
279. „Фотије I“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 203.
280. „Хиландар“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 235.
281. „Исихазам“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 290.
282. „Јован Дамаскин“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 341.
283. „Кирило и Методија“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 378.
284. „Кољивари“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 380–381.
285. „Лазар Хребелановић“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 406.
286. „Новомученици“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 512.
287. „Пећка Патријаршија“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 540.
288. „Петар I Петровић“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 543.
289. „Петар II Петровић“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 543.
290. „Слава“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 641.
291. „Србљак“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 651.
292. „Стефан Немања – Симеон Мироточиви“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 654.
293. „Свети Сава“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 678.
294. „Теодосије“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 725.
295. „Василије (Јовановић) Острошки“, *Енциклопедија живих религија*, изд. „Нолит“, Београд 1990, 766.

1991.

296. „Млади и религија“, предавање у Хемијској школи у Шапцу, 19. априла 1991, у локалном листу (Шабац).

297. „Есхатологија у савременој православној теологији“ (предавање о богословљу Митрополита Пергамског Јована Зизиуласа, у центру Гуландри-Хорн у Атини 27. фебруара 1991); *Загрљај светова*, 113–127.
298. [М51] Из словесника Православља: „Стварање и назначење човека“ [учешће у снимању *Православног видео-буквара*, 1990], *Богословље* 1–2 (1991) 57–63; *Гледишта* /Нови Сад/; *Српски завичај*, 179–184.
299. [М45] *Историја и анализа Америчког распола и еклисиолошки подсетник о Америчком расколу* (меморандум — историја и анализа српског Америчког раскола, написан на молбу Св. Арх. Синода, 1990; први део: „О Дијаспори“, под насловом „Еклисиолошки подсетник (о Америчком расколу)“, *Загрљај светова*, 153–170; *Годишњак Западноамеричке епархије*, Лос Анђелес 2011, стр. 49–56; *Савремени еклисиолошки подсетник*, 9–20.
300. „Господе, шта да учиним“, *Погледи*, Крагујевац 5. априла 1991, интервју; *Знак препоречни*, 61–68.
301. „Шиптари су поверовали комунистима“ (интервју), *Лидер* (Приштина), 1. марта 1991; *Знак препоречни*, 119–23.
302. „Нећемо му опростити тенкове“ (интервју), *Српска реч*, бр. 16, 1. април 1991; *Знак препоречни*, 125–131.
303. „За пуну истину о Козари и Јасеновцу“, лист *Јавност*, 6. април 1991.
304. „Хришћанско схватање личности у историји“, *Теолошки погледи* 1–4 (1991); *Философија и теологија*, стр. 173–190; *Хришћанска мисао* /Београд-Ваљево/, 7–9/1994, 1–3/1995. Превод на бугарски М. Стојдинов, у зборнику „Изтокът и западът за личността и обществото. Богословски перспективи“, Праксис/Велико Търново, 2001, стр. 72–87.
305. „Света Тројица је наш програм“ – Приступна Беседа Епископа Атанасија на хиротонија и устоличењу за Епископа Банатског (на Ивандан 1991, у Вршцу), *Гласник СПЦ* 8/1991, 143–146; *Банатски весник*, 3–4/1991, 33–39; *Православље*, 15. јул 1991, 12; *Српски завичај*, 233–237; *Зборник приступних беседа новохиротонисаних Епископа СПЦркве 1946–2007*, изд. Прот. Р. Аћимовић, Београд-Лондон 2008, стр. 397–405.
306. „Мирно писмо Патријарху и свим Архијерејима“, *Banatski vesnik*, 3–4/1991, 40.
307. „Мој Бог – Бог Живи“, лист *Панчевац*, бр. 2019, 31. август 1991; *Знак препоречни*, 69–74.
308. „Срамота за Србију“ (писмо-захтев професора Богословског факултета Влади Републике Србије за увођење веронауке у школе), *Банатски весник* 3–4/1991, 7–8.
309. „Τὰ Βαλκάνια первоῦν σε μὴ νῦν περίοδο“, *Πειραϊκὴ Ἐκκλησία*, (Πиреј) 1991; *Знак препоречни*, 84–86.
310. [М31] „Ἡ Θεοτόκος – Χώρα τοῦ Ἀχωρήτου“, *Praktika Bogoslovskog simposiona* Солун 1991. 137–147; превод: „Пресвета Богородица – Сместилиште Несместивог“, *Живо Предање у Цркви*, 211–222.
311. [М31] „Еклисиологија Архиепископа Данила Другог (основни аспекти)“, у зборнику: *Архиепископ Данило II и његово доба*, Научни скупови Српске академије наука и уметности, књ. LVII, Одељење историјских наука, књ. 17, стр. 105–116; *Бог Отаца наших*, 240–255.
312. „Крстоносни пут Светог Тихина Патријарха Руског“ (написано 1991), *Живо Предање у Цркви*, 404–412.
313. „Педесета годишњица геноцида (1941–1991)“, *Гласник СПЦ*, 1991; *Српски завичај*, 37–49.
314. „Господе, погледај народ Твој“ (извештај из великомученичке Глине), *Православље*[?]; *Српски завичај*, 50–52.

315. „Десет живих за десет погинулих“ (извештај из Западне Славоније), *Православље; Српски завичај*, 53–57.

316. „Два извештаја из Српских земаља и Крајина: Њ. Св. Патријарху Српском и Св. Синоду; Извештај I из Босне и Западне Славоније и Извештај II о стању у Босни и Српској Крајини“, *Српски завичај*, 58–63.

317. [M14] „Одговор на Апел шест православних теолога и писаца из Париза“, *Le Monde*, 27. новембра 1991; *Српски завичај*, 64–66; на грчком у зборнику: *Βαλκάνια καὶ Ὁρθοδοξία*, Атина (изд. Μήνυμα) 1993, 212–217.

318. „Реч на дочеку моштију Светог Владике Николаја у храму Светог Саве на Врачару“ (3. мај 1991), *Српски завичај*, 69–70.

319. „Црква је хришћанска, маузолеј је пагански“, *периодика; Српски завичај*, 153–154.

320. „Само да не изгубимо образ“ (реч на сахрани Ђорђа Божовића – Гишке, 18. септ. 1991. у Београду), *Српска реч* /Београд/, бр. 29, 30. септ. 1991, стр. 28.

321. [M31] „Хришћанска визија Европе из православне перспективе“ [предавање на конференцији светских цркава у Сантјаго де Кампостела, Шпанија, новембра 1991, на франц.], *Богословље* 1–2 (1991) 49–55; „Vision chrétienne de l'Europe dans une perspective orthodoxe“, *Bulletin de la Fraternité orthodoxe Serbe Pere Justin*, Paris, април 1994, 12 –17; у зборнику: *Хришћанство и европска интеграција*, ур. Р. Биговић, Београд 2003, 173–180.

322. [M14] „О унијаћењу на територији Српске Православне Цркве“, *Теолошки погледи* 1–4 /1991, 131–146; исто на грчком: “Н Οὐνία ἐναντίον τῆς Σερβικῆς Ὁρθοδοξίας”, у зборнику: *Ἡ Οὐνία—χθὲς καὶ σήμερα* (изд. Ἀρμός), Атина 1992, 149–170; *Српски завичај*, 71–83.

1992.

323. „Нови мартирологиј Српске Цркве“ [светосавска беседа 1992], *Богословље* 1–2 (1992) 3–8; *Српски завичај*, 84–88; *Бог Отаца наших*, 430–435; *Видослов* 54 (2011) 6–11. [допуњено 2011. године о 70-годишњици геноцида у Херцеговини].

324. „Меморандум Светог Архијерејског Сабора СПЦркве“ (27. маја 1992), (учествовао у састављању), *Гласник СПЦ*, 6/1992; *Српски завичај*, 89–94.

325. Беседа на устоличењу у Требињу, *Светигора* 7–8/1992, 47–49.

326. „Злочин у селу Брадини“ (Извештај очевидаца о страдању Срба код Коњица), *Светигора* 6/1992, 41–43.

327. Отац Георгије (Мирковић), игуман Ман. Тврдоша, *Светигора* 6/1992, 53–54.

328. „Јесу вихори, јесу буре, али нисмо сламке“, *Светигора*, 9–10/1992, 15–19; *Знак препоречни*, 75–83.

329. Интервју на грчком дат за часопис *Παρεμβολή*, 1992; *Знак препоречни*, 87–90.

330. „Милошевић издао Српски народ у Крајинама“, *Српски глас* бр. 29–30, Глина 3. јуна 1992; *Знак препоречни*, 133–139.

331. „Сваку Југославију у мутну Марицу“, Интервју гледалаца — Студио Б, 12. марта 1992; објављено већим делом у *Борби* (14=15. март 1992) и на посебној видео-касети; такође и у *Знак препоречни*, 141–145.

332. „Дечји мартирологиј“, поговор књизи Исидора Граорца, *Тамо далеко — Деца у изгнанству, мисли и поруке*, Београд 1993; такође у *Видослов* 3 (1994) 24.

333. „Њихов Бог је лажан“, *Српска реч* /Београд/, бр. 46, 11. мај 1992, 6.

334. „Изјава Радио Невесиње о митровданској офанзиви 1992. године“, *Сјутра*, Подгорица, 18. новембра 1992.

335. Preface књизи Père Justin Popovitch, *Philosophie Orthodoxe de la Vérité*. Dogmatique t. I, ed. „L' age d' homme“, Lausanne 1992, 11–18; „Богохуманизам оца Јустина“ (предговор за *Догматику* о. Јустина на франц.), *Хришћанска мисао* 4-6/1994, 8–10.

336. [М31] „Божанско и чудесно у српској религијској књижевности“ (научни скуп о српској фантастици, у зборнику САНУ 1988); *Бог се јави у телу*, 91–104; *Српски завичај*, 112–121.

337. „Testimony /on Hercegovina/: The Orthodox Bisop of Hercegovina Dr A. Jevtic“, September 28, 1992, *Calendar* (Serbian Orthodox Church in US-Canada) 1993, 111–116; на српском у НИН-у, 9. X 1992; на француском у *Le Messenger Orthodoxe*, Paris, № 121, 3/1992, 73–79.

1993.

338. „Потреба Православне веронауке данас“, *Православље* бр. 623–624, март 1993; *Логос* 1–2 (1993); *Жички благовесник*, 2/1997, 24–28; *Живо Предање у Цркви*, 13–21.

339. [М53] „Сведочење православне омладине у плуралистичком друштву“ (реч учесницима на семинару Синдесмоса), на енглеском у листу *Syndesmos*; *Логос* 1–4 (1991); скраћено, под насловом „Црква и политика“: *Градац* 110 (1993) 8; *Видослов* /Тврдош-Требиње/, 1 (1994), 29–30; *Знак препоречни*, 144–145; *Српски завичај*, 198–202.

340. „Страдање за правду“ (из контакт-програма на Радио Требињу), *Глас Требиња*, бр. 782, 31. јул 1993; *Знак препоречни*, 153–158.

341. „Слово о Октоиху Цетињском“, *Светигора* 21–23/1993, 54–57; *Живо Предање у Цркви*, 366–377.

342. „Папа дедињски и Владика Српски“, *Погледи* /Крагујевац/, 161/1993.

343. „Нису сви Срби за рај“ (интервју Радио Невесињу и НИН-у, 6. август 1993; *Знак препоречни*, 158–164.

344. „Глас Епископа Атанасија“, *Логос*, 1–4/1993.

345. Реч о овом сведочанству - поговор књизи архим. Јована Радосављевића, *Живот и страдање Жиче и Студенице 1938–1945*, изд. Манастир Хиландар 1993, 246–7.

346. „Голгота Херцеговачких Срба“ (извештај Св.Арх.Синоду, 6. јула 1992), *Свечаник-Хришћанска мисао* 1–2/1993, 26–28.

347. „О апофатичком и катафатичком богословљу“ (излагање на промоцији часописа *Луча* (Никшић 17. дец. 1992 и објављено у *Луча* /Никшић/, 1/1986, 1–2); *Индекс* (лист студената Ц. Горе), 3–4/1993; *Знак препоречни*, 203–208; *Православна теологија* (зборник студија и чланака, прир. Р. Биговић), Београд 1995, 151–157.

348. „Милошевић је несрећнији од нас“, *Погледи* 171/1993.

349. „Јован Дучић као патриота“, *Глас Требиња*, 779, 29. мај 1993, 3–4; *Светигора* 17–18/1993, 21–26.

350. „Земља жртвована — жртва непризнана, апел Епископа ЗХиП на Видовдан 1993“, *Православље* 1993; *Видослов* 2 (1994) 70–72; *Хришћанска мисао* 6–8/1994, 26–27; *Распета Херцеговина*, 3–6.

351. „Косово као српски хронотоп“, *Свети кнез Лазар* 3/1993, 57–58.

1994.

352. Благослов Видослову — уводна реч, *Видослов* 1/1994, стр. 3.

353. „Црква и политика“; *Видослов* 1 (1994), 29–30
354. Писмо српским интелектуалцима, *Видослов* 1 (1994), 52–53.
355. „Подсетник о Захумљу и Херцеговини“, *Видослов* 1 (1994), 68–79; *Распета Херцеговина*, 7–39.
356. Поменик – Диптих Епископа Хумских- Захумско-Херцеговачких (недовршено), *Видослов* 1 (1994), 80–86.
357. „Епископско исповедање православне вере“ (превод и допуна заједно са Еп. Амфилохијем Радовићем); *Свети Кнез Лазар* 5 (1994) 27–35; *Видослов* 18 (1999) 3–10; *Загрљај светова*, 11–19.
358. Васкршња Посланица, *Видослов* 2/1994, 3–6.
359. „Човек Богочовека Христа“ (поводом 100-годишњице рођења преп. о. Јустина Поповића), *Видослов* 2 (1994) 15–21 и 3 (1994) 29–35; *Живо Предање у Цркви*, 445–467.
360. „Усташка творница смрти у Јасеновцу“ (Поводом 50 година Великомученичког Јасеновца), *Видослов* 2 (1994) 43–44; преузето из књиге *Великомученички Јасеновац — документи и сведочења*, Београд 1990.
361. „Узмимо Крсноваскрсно Јеванђеље — одговор Владике Атанасија бискупу Ратку Перићу“, *Видослов* 2 (1994) 72–75.
362. Προσλαλή τοῦ Μητροπολίτου κ. Ἀθανασίου Γιέβτιτς (Реч на крштењу српске Ратне Сирочади у Аспровалти код Солуна, Грчка, јуна 1994), *Ἀγία Λυδία / Ἀσπροβάλτα-Θεσσαλονίκη*, τεύ. 259–260 (1994), 169–170.
363. „С нама је Бог — разумите народи“ (разговор), *Светигора* 32/1994, 44–49.
364. Преписка Владике Атанасија са Добрицом Ђосићем председником СРЈ, *Видослов* 2 (1994) 75–76.
365. „Наше светиње су јаче тапије од политичких договора“ (интервју), *Невесиње /лист Невесиња/*, 41/1994.
366. „Писмо Уредништву Дуге“, *Видослов* 3 (1994) 75–76.
367. „Писмо Вуку Драшковићу у затвору“, *Видослов* 3 (1994) 76–77.
368. „Отворено писмо“ Вуку Драшковићу (после затвора), *Видослов* 3 (1994) 77–78.
369. „Писмо Уредништву Политике“, *Видослов* 3 (1994) 78.
370. „Беседа на Видовданској прослави на Сокоцу“, *Видослов* 3/1994, 80–84.
371. „О страдању у селу Чавашу“, *Видослов* 3 (1994) 91–92.
372. „Реч Епископа Атанасија на освећењу Духовне академије Св. Василија Острошког у Србињу“, *Светигора* 33/1994, 21.
373. „У спомен Старца Пајсија Светогорца“, *Видослов* 3 (1994) 93.
374. „Зло секташтва у Светосавској Херцеговини“ (писмо председнику Требињске општине г. Божидару Вучуревићу), *Светигора* 29/1994, 19–21.
375. „Голгота Српског Мостара“ (извештај Св. Синоду 21.7.1994).

1995.

376. „Пут у живот, или: о значају Светог Саве“, *Видослов* 4 (1995) 16–19; *Живо Предање у Цркви*, 351–365.
377. „Трећи подсетник (Меморандум) о Српској Херцеговини“, *Видослов* 4 (1995) 39–40; *Распета Херцеговина*, 50–55.
378. „О страдању Срба од комуниста 1945. године“, *Видослов* 4 (1995) 62–66.

379. „Луча Микроkozма и садашње стање Српског народа“, *Светигора* 38–39/1995, 32–37.
380. „Муке Српског Косова“, НИН, 28. октобар 1994; *Видослов* 4(1995) 78–79.
381. „Васкршњи поздрав нашег Епископа“, *Видослов* 5 (1995) 5.
382. „Беседа на Преображење“, *Видослов* 6 (1995) 43–46.
383. Интервју, грчком листу *Σχέδια*, 2–5/1995, 44–47.
384. „Вера као истинско познање“, *Глас Светих Равноапостола Ђирила и Методија* /Загреб/, 127–130/1988, 5–7; *Васељена* (часопис Универзитета Републике Српске у Сарајеву), 1 (1995); и у књизи: *Живо Предање у Цркви*, 113–120.
385. „Пашћемо у авнојевску гробницу“, говор на седници Скупштине Републике Српске у Шамцу, *Хришћанска мисао* 1–3/1995, 18–19; *Ослобођење* 21. фебр. 1995, 4; *Српски преглед* 1/1995, 10–11 и 22.
386. „*Nous savons quelle est la voie a suivre: celle du Dieu-homme*“ (интервју), *Bulletin de la Fraternite orthodoxe Serbe Pere Justin*, Paris, мај 1995, 3–7.
387. „Православље данас — сведочење и сведочанство“, говорено на сабору „Братства Отац Јустин“ у Montgeron-у крај Паризу, 12. јуна 1994; *Видослов* 6 (1995) 64–71; *Живо Предање у Цркви*, 162–175.
388. Беседа на Видовдан у манастиру Раваници код Ђуприје, *Саборност* /Пожаревац, год.1, бр. 3-4, 1995, 29-36.
389. „Писмо о пастирским посетама“, *Видослов* 6 (1995) 83–86.
390. Јеремијевски вапај из збегова Херцеговачких услед бомбардовања америчких (као посебан лист, на 6 стубаца, штампан у Аспровалти–Солун, 14/1. септ. 1995), Требиње 1995; превод на грчки исте године у часопису *Αγία Λυδία*, Аспровалта–Солун; *Херцеговац* (лист Херцеговачког корпуса), 6/1995, 13; *Светигора* 42–43/1995, 19; *Видослов* 7 (1996) 11–12; *Гласник Епархије Тимочке*, 3 (1995) 8–9; *Распета Херцеговина*, 56–60; такође у и интернет издањима.

1996.

391. [M14] „The Eschata in Our Daily Life“: *Living Orthodoxy in the Modern World*, Лондон 1996, 37–49; „Есхатологија у свакодневном животу“, *Видослов* 11/1997, 29–36; такође у *Живо Предање у Цркви*, 176–191; (у припреми на грчком у зборнику *Ζωντανή Ὁρθοδοξία*, Атина 2000).283.
392. „Човек у Христу — Христолошка антропологија Св. Григорија Богослова“, *Луча* (Никшић) 1–2/1996, 120–128; *Видослов* 14/1998, 37–45; *Живо Предање у Цркви*, 234–248.
393. „Тешко је бити човек“ (беседа у Саборној цркви у Требињу, 10. маја 1996, на дочеку моштију Светог Василија из Острога), *Светигора* 49/1996, 22–23.
394. „Шематизам Епархије Захумско-Херцеговачке и Приморске“, *Видослов* 7/1996, 17–36; *Календар Црква* за 1996. годину, стр. 151–161.
395. „Подсетник о Српској Херцеговини — после Дејтонске издаје и Париске продаје“, *Видослов* 7 (1996) 37–39; *Распета Херцеговина*, 61–69.
396. „Један (ранији) Подсетник о Српској Херцеговини“, *Видослов* 7 (1996) 40–43; *Распета Херцеговина*, 40–49.
397. „Христос — Земља Живих“, на ТВ емисија објављена на Српској Радио-телевизији Пале, Република Српска, у суботу, 4. новембра 1995. године. *Видослов* 7 (1996) 70–74; *Загљај светова*, 191–200; *Бог Отаца наших*, 53–59; *Χριστός – Ἀρχή καὶ Τέλος* (ново допуњено издање „Δόμος“ Атина 2001.

398. „Светлости тиха“ (наставак) *Видослов* 8/1996, 28–38./Објављивано више пута... и у часопису *Православно Дело*, , г.1, бр.1, Манастир Бањска 2004, 80–90.
399. „Реч делегацији ССЦ из Женева“, *Видослов* 8/1996, 61–62.
400. „Писмо Патријарху и Синоду“, *Видослов* 9/1996, 93–94.
401. „Преписка са Командом шпанске војске ИФОР-а“, *Видослов* 9 (1996) 95–97; *Светигора* 52–53/1996, 19.
402. „Браћи Православним Јелинима у Јелинској Македонији“, *Видослов* 9 (1996) 97.
403. „Беседа на Крштење“, *Видослов* 9 (1996) 100–103.
404. „Сузе деце Божије (беседа у манастиру Дајбабе)“, *Видослов* 9 (1996) 104–105.
405. „Најгори од свих могућих ратова“ (интервју за зборник радова о рату) *Јагње Божије и звијер из бездана*, Цетиње 1996, 69–76; *Светигора* 52–53/1996, 13–15.
406. [М42] „Библијско-историјски контекст Макавеја“, *Књиге Макавејске*, 11–46; *Хришћанска мисао* 1–4/1996, 1–3/1997.
407. „Нова распродаја Српске Херцеговине“ (писмо Патријарху и САСиноду, септ. 1996), *Светигора* 52–53/1996, 18.
408. Ὁ Ἅγιος Νεκτάριος (Αἰγίνης) καὶ οἱ θεσεῖστοῦ ἐναντὶ τῆς παλικῆς Ἐκκλησίας (реферат на Међународном теолошком Симпозиону на Егини, у част Св. Нектарија Егинског), објављено у: Ἅγιος Νεκτάριος ὡς πνευματικός, μοναστικός καὶ ἐκκλησιαστικός *Нυέτης*, Πρακτικὰ Συνεδρίου, Αἴγινα, 21–23. Ὀκτοβρίου 1996), Αἴγινα 2000, 359–371.

1997.

409. „Божји поздрав Владике Херцеговачког“, *Видослов* 10 (1997) 3–4.
410. „Издаја нас прати као сенка тело“, *Демократија*, 28. јануар 1997, 4–5.
411. „Поменик палих Српских ратника и жртава рата у Епархији ЗХиП“, *Видослов* 10 (1997) 6–73.
412. „Реч о Светоме Сави“ (на прослави Светог Саве ратне 1993.г., у дому Српске војске у Билећи), *Видослов* 10 (1997) 91–94; *Бог Отаца наших*, 142–146.
413. Извештај из Мостара и Коњица, *Видослов* 10/1997, 94–97.
414. Писмо министру вера РС, *Видослов* 10/1997, 97–98.
415. Преписка око постављења пароха у Дубровнику, *Видослов* 10/1997, 98–100.
416. „Предговор“, *Добротољубље*, изд. Ман. Хиландара у „Хиландарски преводи“, 21, Солун 1996, 7–12; *Видослов* 10/1997, 101–104.
417. Предговор за књигу Велибора Џомића: *Страдање свештенства СПЦркве од комуниста*, 1997; *Видослов* 10/1997, 104–105.
418. Васкршњи поздрав Владике Херцеговачког, *Видослов* 11/1997, 4–6.
419. Одлука о постављењу јеромонаха Григорија Тврдошког за старешину Саборног храма у Требињу; *Видослов* 12/1997, 3.
420. „Повеља о оснивању цркве Светог Пророка Илије на Билећком језеру“, *Видослов* 12/1997, 4.
421. „Апел Епископа и Свештенства ЗХиП Епархије завађеним вођама Републике Српске“, *Видослов* 12/1997, 5.
422. „Православни дух у старим српским записима и натписима“, *Видослов* 12/1997, 20–26.

423. „Јерођакон Гаврило Дечански — Неђо Ковачина“, *Видослов* 12/1997, 52–55; објављено под насловом: „Нови мученик нашег доба — Јерођакон Гаврило Ковачина“, у *Живо Предање у Цркви*, 413–418.

424. Εἰσοδικὸν – увод у књигу Χ. Σταθάκη, *Ἡ Ἀγία τοῦ Θεοῦ Σοφία*, изд. Ἰνδικтос, Атина 1997, 7–10 (два издања); Charalambos Stathakis, *The Hagia Sophia: The Mystical Light of the Great Church and Its Architectural Dress* / edited by Bishop Maxim; translated by Anastasios Philippides. – 1st ed. – Alhambra, CA : Sebastian Press / Serbian Orthodox Diocese of Western America and Indiktos, 2011, pp. 5-8.

425. „Извештаји–писма Владике Херцеговачког“, *Видослов* 12 (1997) 68–73.

426. „Бог као Љубав — Бог као Творац човека“, *Хришћанска мисао* 4–8/1997 и 9–12/1997.

427. „О светости и одговорности“, *Светигора* 61/1997, 16–21; *Видослов* 12/1997, 74–81; *Живо Предање у Цркви*, 378–393; *Светост и одговорност*, зборник радова са Трећег богословско - философског симпозиона у дане Светих Кирила и Методија, Никшић–Острог 1997, изд. Светигора), Цетиње 2000, 13–25.

428. „Православни икуменизам“ (текст настао 1970. г.), *Светигора* 65–66/1997, 30–36; *Видослов* 13 (1998) 48-56; *Живо Предање у Цркви*, стр. 330–342; и на руском у *Вестник*; посебна књижица, изд. „Књижевна реч“, Београд 1998; у зборнику *Православље и екуменизам*, изд. Р.Биговић-А. Ђаковац, Београд 2005, 181-193.

1998.

429. „Разговор о Српском народу и његовој Цркви“ (белешке), *Видослов* 13/1998, 78–82.

430. „Дечја веронаука“ (предговор за књигу дечијих оцена веронауке у школи), *Видослов* 13/1998, 98–99.

431. „Преписка–извештаји Владике Херцеговачког“, *Видослов* 13/1998, 99–106.

432. „Осам векова Хиландара“, *Видослов* 14 (1998) 24–28; *Бог Отаца наших*, 206–211.

433. [М31] „Еклисиолошке димензије Заједнице Светих у делима Светог Јована Златоустога“, *Видослов* 14/1998, 45–51; *Бог Отаца наших*, 215–223; О Цркви и Литургији, 81–90. [предавање на француском на Литургичком научном скупу у Православном Институту Св. Сергија у Паризу, 3-6. јула 1972.]

434. „Писмо Владике Артемију“, *Видослов* 14/1998, 73.

435. „Нова безакоња и самозванци — писмо о тзв. Црногорској православној цркви“, *Видослов* 14/1998, 84.

436. Писма, одлуке, саопштења, *Видослов* 14/1998, 91–97.

437. „Реч о Беседама оца Јустина Новог“, *Видослов* 14/1998, 103–104, (поговор Празничним, Недељним и Пасхалним Беседама о. Јустина у његовим *Сабраним делима*, књ. 1–3) .

438. „Војводи Раду Радовићу — у вечни спомен“, *Видослов* 14/1998, 107.

439. Епископија Хумска=Захумско-Херцеговачка и Приморска и Манастир Требињски Тврдош, *Видослов* 15 (1998) 13–30; изашло и као посебна књижица, Издање Братства Манастира Тврдош, Требиње 1998.

440. „Дијалог по Светом Нектарију Егинском“, *Светигора* 73/1998, 29–31.

441. „Беседе на прослави 800 година Хиландара, дочеку Тројеру-чице и обновљењу Тврдоша“, *Видослов* 15/1998, 41–45.

442. „Писмо–одговор на позив на Црквено-народни сабор у Београду“, *Видослов* 15 (1998) 57–58; „Писмо Епископу Артемију и Момчилу Трајковићу“, *Хришћанска мисао* 4–8/1998, 22.

443. „Са Косова и око Косова“, Видослов 15/1998, 73–75; *Светигора* 75–77/1998, 66–67; у зборнику *Нова Косовска Голгота*, књ. 1, 13–16.

444. Три Повеље о градњи храмова и манастира, *Видослов* 15/1998, 89–91.

445. „Беседа на освећењу цркве Св. Пророка Илије на Билећком језеру“, *Видослов* 15/1998, 98–99.

446. „Λόγος τοῦ Ἀποστόλου Παύλου στὸν Ἀρεοπάγο“, Πρακτικὰ Διεθνoῦς ἐπιστημονικοῦ συνεδρίου, „Ὁ Ἀπόστολος Παῦλος καὶ Ἑλλάδα“, Βέροια 1998, 113–124; такође на српском „Реч Св. Апостола Павла на Ареопагу (Дап. 17, 16–34), *Видослов* 18/1999, 18–25.

447. «Ἡ μοναδικότης τῆς ἐν Χριστῷ ἀποκαλυφθείσης Ἀλήθειας», Γ' Συνδιάσκεψις ἐντεταλμένων Ὁρθοδόξων Ἐκκλησιῶν καὶ Ἱερῶν Μητροπόλεων διὰ θέματα αἵρέσεων καὶ παραθρησκείας, Ἀλιάρτος Βοιωτίας, 16–21, септембар 1998; вид. ниже: „Извештај са симпозиона у Алиартосу–Теба, Грчка, 1998“, *Видослов* 16 (1999) 105–108.

448. „Μάρα Μπράνκοβιτς“, *Συνέδριο γιὰ τὴν ἱστορίου τοῦ Χερσονήσου Αἴμου*, Νιγρίτα, Σεπτέμβριος 1998. (у припреми и на српском).

1999.

449. „Божихна посланица Владике Херцеговачког“, *Видослов* 16/1999, 3–8.

450. „Писмо Скупштини општине Требиње“, *Видослов* 16/1999, 71.

451. „Писмо–одговор на позив на Црквено-народни сабор у Приштини“, *Видослов* 16/1999, 82.

452. „Напомена и додатак уз Саборско саопштење 1999. г.“, *Видослов* 16/1999, 86–89.

453. „Шантић у Невесињу: На путу Богочовјека“ (130 година од рођења песника), *Видослов* 16/1999, 96–97.

454. Писма–преписка–одлуке Владике Херцеговачког, *Видослов* 16/1999, 102–104, 108–111 и 118–120.

455. „Извештај са симпозиона у Алиартосу–Теба, Грчка, 1998“, *Видослов* 16 (1999) 105–108.

456. Напомена за „Ранохришћански Символи вере: Исповедања вере при Светом Крштењу“, *Видослов* 17/1999, 14–15; такође у *Дела Апостолских Ученика*, 119–122 (увод–напомена).

457. „Бог Отаца наших“ (приступно предавање на Институту Светог Сергија, 1969/70. г.), *Видослов* 17/1999, 16–29; такође у *Бог Отаца наших*, 11–29.

458. Писмо–саопштење Епархије ЗХиП (руком Еп. Атанасија), *Видослов* 17/1999, 68–72; у зборнику изд. „Светигора”: *Нова Косовска Голгота*, књ. 1, 49–52.

459. „Беседа на протестном скупу у Требињу поводом НАТО бомбардовања“, 14/27. марта, *Светигора* 85 и 86/1999, 23–24; *Видослов* 17/1999, 92–94; у зборнику *Нова Косовска Голгота* /изд. Светигора/, књ. 1, 98–100.

460. Повеља о оснивању храма Благовештења на Црквини, *Видослов* 17/1999, 95.

461. Беседа на освећењу темеља храма Благовештења на Црквини, *Видослов* 17/1999, 96–97.

462. Повеља о оснивању храма у гарнизону Требиње, *Видослов* 17/1999, 100.

463. Овлашћење Викарном Епископу Хумском Григорију, *Видослов* 18/1999, 17.

464. Беседа у Грачаници, *Видослов* 18/1999, 34–35.

465. „Извештај из Гњилана и Косовске Каменице“, *Видослов* 18/1999, 58–59; *Нова Косовска Голгота* 2, 290–291.

466. „Извештај о срушеним црквама у Кијеву, Клини и Ђаковици“, *Видослов* 18/1999, 61–62.

467. „Извештај из Велике Хоче и Ораховца“ (коаутор Дејан Крстић), *Видослов* 18/1999, 62–66.

468. Опроштајна беседа Еп. Атанасија, *Видослов* 19/1999, 15–18.
469. „Хумска епископска епархија у нашем народу и историји“, *Видослов* 19/1999, 23–34.
470. Беседа у манастиру Завали, *Видослов* 19/1999, 46–48.
471. [М45] „Вапај Срба Косова и Метохије“, *Видослов* 19/1999, 87–93; *Свети Кнез Лазар* 3/1999, 5–11; *Светигора*, бр. 91–93/1999, 53–55; *Православље*, бр. 786, 15. децембра 1999. г. и бр. 787, 1. јануар 2000; *Жички благовесник*, јануар/фебруар 2000, 5–11; такође у *Бог Отаца наших*, 436–443; штампано и као засебне књижице на српском и грчком; такође у интернет издањима: http://www.rastko.org.yu/bogoslovlje/atanasije-varaj_c.html; део унео Д. Јокановић у зборник *Најлепше беседе српскога језика* („Граматику“), Подгорица, 192–195; *Нова Косовска Голгота*, књ.3, 19–27. Одломак у *„Хвосно“ у прогонству*, часопис за друштвена и културна питања, Исток/Лепосавић, г.10, бр. 46–47, новембра 2005, 62.
472. „Српско распето Косово и Метохија“ (са прилогом списка Срушених Цркава на Кос-Мету), *Видослов* 20/2000, 82–112.
473. „Оставке нигде нема“, писмо поводом повлачења услед болести, *Православље* бр. 782, 15. октобра 1999. г.
474. „Издржати и до краја крст носити“, беседа у Манастиру Грачаница 11/24. јуна 1999, *Нова Косовска Голгота* 2, 146–147
475. „Демолиран Манастир Светих Врача“ (извештај 29.јуни/12. јули 1999 из Ораховца, Велике Хоче и Зочишта), *Нова Косовска Голгота* 2, 276–279
476. „Физичко истребљивање свега српског“ (извештај 5/18. јули 1999 из Љубижде), *Нова Косовска Голгота* 2, 320.
477. „Одломак разговора Српских Епископа Артемија и Атанасија и Косовско-Метохијских Срба са Бернаром Кушнером“, *Нова Косовска Голгота* 2, 359–368.
478. „Страдалници који се не жале и не кукају“ (извештај 14/27. јули 1999. г. са Митр. Амфилохијем, о стању и ман. Девичу, селу Бањи и Сувом Грлу), *Нова Косовска Голгота* 2, 390–394.
479. „Нова сведочанства о шиптарским злоделима“ (извештај 16/29. јули 1999 из Гњилана, Витине и њихове околине), *Нова Косовска Голгота* 2, 409–411.
480. „Истребљивање последњих Срба у Призрену“ (извештај 16/29. јули 1999), *Нова Косовска Голгота* 2, 411–413.
481. „Минирали Цркву — спалили све српске куће“ (извештај 17/30. јули 1999, о срушеним црквама у Кијеву, Клини и Ђаковици), *Нова Косовска Голгота* 2, 416–417.
482. „Нова сведочанства о шиптарском злочину“ (извештај 17/30. јули 1999 са Дејаном Крстићем из Велике Хоче и Ораховца), *Нова Косовска Голгота* 2, 417–424.
483. „Шиптари раскопавају свежје српске гробове“ (извештај 20. јули/2. август 1999 са Дејаном Крстићем из Гњилана, Витине и Косовске Каменице), *Нова Косовска Голгота* 3, 135–137.
484. „На развалинама Српских цркава“ (извештај 21. јули/3. август 1999 са протом Зораном Грујићем из Призрена, околних села и Средске), *Нова Косовска Голгота* 3, 142–144.
485. „Страдање Горње и Доње Брњице“ (извештај 31. 7./13. 8. 1999 са о. Михаилом Сопоћанским“, *Нова Косовска Голгота* 3, 192.
486. „Извештај из Косовске Митровице, Свињара и Вучитрна, 2/15. август 1999 са Дејаном Крстићем“, *Нова Косовска Голгота* 3, 201.
487. „Страдање Урошевачких Срба“ (извештај 2/15. август 1999 са игуманом Михаилом Сопоћанским и парохом Урошевчким Живојином Којићем“, *Нова Косовска Голгота* 3, 204–206.

488. „У Обилићу преостало 1847 Срба“ (извештај 9/22/ август 1999 из Црквене Водице и Обилића“, *Нова Косовска Голгота* 3, 225–226.

489. „Спаљена села — непожњевена пшеница“ (извештај 10/23. август 1999 са Дејаном Крстићем из Житиња и Косовске Витине), *Нова Косовска Голгота* 3, 237–238.

490. „Генералу сер Мајклу Џексону, команданту КФОР-а у Приштини“ (27. августа 1999. г.), *Нова Косовска Голгота* 3, 276–277.

491. „Од Српства у Подујеву остале само три старице“ (извештај 17/30. август 1999 из Подујева и Самодреже), *Нова Косовска Голгота* 3, 288–289.

492. „У походу рањеним црквама“ (извештај 18/31. август 1999 са Дејаном Крстићем, о стању у Кијеву, Долцу, Петричу, Клини и Помазатину), *Нова Косовска Голгота* 3, 290–291.

493. „Страдање села Лебане“ (извештај 2/15. новембар 1999 са Дејаном Крстићем), *Нова Косовска Голгота* 4, 212–215.

494. „Тешко стање у Призренској Богословији“ (извештај 8/21. новембар 1999 из Светих Арханђела код Призрена и Светих Арханђела у Бинчу), *Нова Косовска Голгота* 4, 232–233.

495. „Две хиљаде година од Оваплоћења Христовог“, *Саборност* 1–4/1999, 37–56.

496. *Црква, Православие, Евхаристия, Кратка антология на съвременното сръбско богословие*, ч. 1, София 1999, стр. Преведени на бугарски чланци под бр.: 7, 18, 21, 37 и 147.

2000.

497. [ΚΓ’ Θεολογικὸ συνέδριον «Δύο χιλιάδες χρόνια ἀπὸ τὴν ἐνανθρώπηση τοῦ Θεοῦ», 3. Ἰανουαρίου 2000, Предавање на Кипру, 2. јануара (у рукопису).]

498. Извештај са Мученичког Косова и Метохије, *Жички Благовесник*, Краљево, бр. 14/2000, 12–19.

499. Поговор књизи *Псалтир са девет библијских песама*, изд. Манастири Хиландар–Грачаница–Цетиње–Тврдош–Братство Св. Симеона Мироточивог, Врњачка Бања 2000, стр. 229–240.

500. [Μ31] „Η βιβλικὴ καὶ πατερικὴ προελεύσεως περὶ θεώσεως τοῦ ἀνθρώπου διδασκαλία τοῦ Ἀγίου Γρηγορίου Παλαμᾶ“, у: Ὁ Ἅγιος Γρηγόριος ὁ Παλαμᾶς στὴν Ἱστορία καὶ τὸ Παρὸν (Πρακτικὰ Διεθνῶν Επιστημονικῶν Συνεδρίων, Αθηνῶν & Λεμεσοῦ), (изд. Манастира Ватопеда), 2000, стр. 453–462. [Излагање за округлим столом на богословском симпозиону: *Св. Григорије Палама у прошлости и садашњости*, Атина 1998]

501. [Μ31] „Христос на земљи — Земља живих“ (слово изговорено на Свеправославном симпозиону у Јерусалимској Патријаршији на општу тему: *Сведочење Цркве у трећој хиљадугодишњици*, Свети Град Јерусалим 11–19. јуна 2000), *Видослов* 21/2000, 19–32; *Христос - Алфа и Омега*, Врњачка Бања 2000, 11–34.

502. „Грачаница се очувава Грачаницом у души“, беседа у Манастиру Грачанице, *Видослов* 21/2000, 91–94.

503. „Писмо Кушнеру поводом гранатирања Манастира Дечана“ (29. 2. 2000г.), *Жички благовесник* март/април 2000, 12–13.

504. „Извештај о посети Гњиланском намеснуштву“ (17. и 18. фебруара 2000. г.), коаутор прота Зоран Грујић, *Жички благовесник*, март/април 2000, 13–19.

505. [Μ14] *Κραυγὴ τῶν Σέρβων τοῦ Κοσσυφοπεδίου καὶ τῶν Μετοχίων*, Indiktos Αθήνα 2000; (превод текста “Вапај Срба Косова и Метохије”, *Видослов* 19 (1999) 87–93).

506. „Распето Косово и Метохија“, *Видослов*, бр. 20/2000, стр. 81–114.

2001.

507. „О човечности и нечовечности“ /предавање у Саборишту Отац Јустин у Требињу/, Видослов, бр. 22/2001, 19-46; *Христос Алфа и Омега*, стр.145-187.
508. „Беседа на повратку Јован Дучића у Требиње“ /21.10.2000/, Видослов, бр.22/2001, стр.55-57.
509. „О римокатоличком екуменизму (1)“, Видослов, бр. 22/2001, стр. 69-82; *Православље*, бр. 969-970, 1-15. августа 2007, с.6-11.
510. „Није Христ него Христос“, Видослов, бр.22/2001, стр.111-116; и у књизи *Христос а не Христ*, стр...
511. „Од српске Рашке турски Санџак“, Видослов, бр. 23, стр.110-120.
512. „Лепота ће спасти свет. Достојевски о лепоти лика Божијег у човеку“ /предавање у Саборишту Отац Јустин у Требињу/, Видослов 24/2001, стр.41-57.
513. „Свагда Христос а не Христ“ (2), Видослов, 24 (2001) 87-92; *Христос а не Христ*, 17-24.
514. „Јеванђеље Божије о човеку и свету“ /предавање у Саборишту Отац Јутин у Требињу/, Видослов, бр. 25/2001, стр.49-62.
515. „Старословенски и старосрпски је Христос“, Видослов, бр. 25/2001, стр.147 -166; и у књизи *Христос а не Христ*, стр...
516. [М14] „Учение о Пресвятої Богородице у Св. Иоанна Дамаскина“, у *Бсесвятая*, зборник радова, Москва 2001, стр. 173-210.
517. [М51] „Јединство Цркве у Предању Цркве,“, *Богословље* 1-2 (2001) 121-134; *Јединство, мисија и богословље Цркве у трећем миленијуму*, Зборник радова Петог међународног конгреса високих православних богословских школа, приредили Р. Биговић, Б. Лубардић, Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2012, 81-90 [summary in English].
518. [М31] „О теологији и стварности православног исихазма“, у: *Свети Григорије Палама у историји и садашњости*, Зборник радова Међународног научног симпозиона поводом 650 година Саборског томоса (1351-2001) одржаног у Србињу-Острогу-Требињу 19-21. октобра 2001, Србиње 2001, стр. [100-110].

2002.

519. „Библијски мир у библијска времена“ /Реч на Конференцији за мир у Требињу, 6-7. априла 2002/, Видослов, бр.26/2002, стр.109-118.
520. „И опет Христос, а не Христ“, Видослов, бр. 26/2002, стр. 139-158; и у књизи *Христос а не Христ*, стр...
521. „Христос је мерило за Цркву“ (ответи на вопросы студенатов в Сретенском вышем православном училище в Москве, ноябр 2001), на интернет сајту Сретенског манастира www.pravoslavie.ru; српски превод Танкосаве Дамјановић, *Истина*, богословски часопис Православне епархије Далматинске, 7-8/2002,133-142.
522. „Приступит человек, и сердце глубоко“ (лекция прочитанная в Сретенском вышем православном училище), на интернет-сајту Сретенског Манастира <http://www.pravoslavie.ru>; у часопису *Алфа и Омега* Москва 2 (32), 2002, 124-134; српски превод Снежане Јелесијевић у ПУТ, *ИСТИНА И ЖИВОТ* - лист за дух. просвећење, Ман. Лепавина, бр. 1/2002, 7-13; и *Истина* /часопис Епарх. Далматинске, бр.7-8.2002, стр.133-142.

523. „Хлеб богословия“ (беседа с братией и студентами Сретенской семинарии), Церковный Вестник, Москва, № 12-13 (241-242), июн 2002, стр. 8-9.

524. *Ti Grido dei Serbi del Kosovo e della Metohija*, traduzione de Silva Drago e Martina Zolin, na sjatu: /Mvd/deoba/digilander_iol_ksovosrocifisso /digilander.iol.it... /crociffissione_grido.ht (3/28/02).

525. *Il martirio del Kosovo. Sette anni di interminabili sofferenze* (1987), traduzione di Assunta Forcina, na sajtu: /Mvd/deoba/digilander_iol_ksovosrocifisso /digilander.iol.it... /crociffissione_grido.ht (3/28/02).

526. *Per il Kosovo, traduzione di Vito Mantina*, na sajtu: /Mvd/deoba/digilander_iol_ksovosrocifisso /digilander.iol.it... /crociffissione_grido.ht (3/28/02).

527. „О веронауци“, предавање на скупу вероучитеља у Жичи (на Петровдан, 12.7.2002), препричано у чланку "Сабрање вероучитеља у Жичи", од вероучитеља Весне Лаловић, у *Изданак*, лист Православне омладине, Бајина Башта, новембар 2002, бр.10.

528. „Домострој и домаћинство код Срба“ (предавање на трибини Ариљске летње духовне вечери, недеља 18. септембар 2002), објављено (неауторизовано) у *Православни пут* /лист Светосавске омладинске заједнице при храму Св. Ахилија у Ариљу, бр.18, 2002,7-21.

529. [М31] “Ο ἄνθρωπος καὶ ὁ χωρὸς χρόνος”, ὁμιλία στὸ Διεθνὲς ἐπιστημονικὸ συνέδριο Ε.Κ.Ε.Φ.Ε. "Δημόκριτος" 4-8 Ὀκτωβρίου: Ἐπιστήμες, τεχνολογίες αἰχμῆς καὶ Ὁρθοδοξία, у истоименом тому, изд. Ἱερὰ Σύνοδος τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, Ἀθήνα 2002, 123-132.

530. „Нове муке нађу нове силе“, интервју крагујевачкој телевизији "Канал 9", делом објављен у *Глас јавности*, 9.12.2002, стр. 4.

531. „О уметности и Православљу“, предавање у Нишу, на трибини Центра за црквене студије - Ниш, у сали Универзитета, 7. новембра 2002, делимично објављен у *Народне новине*, Ниш, 8.11.2002.

532. „Последња победа биће Цркве“, интервју Телевизији Чачак, објављену у *Чачански глас*, бр.51-52, 30. децембра 2002 и *Двери Српске*, Чачак, бр.3-4/2003, стр.14-19 и бр. 24, 4/2004, стр.137-142.

533. [М31] „Исповедање вере Никона Јерусалимљанина“, увод, текст старосрпски и новосрпски, и коментар, *Светигора*, бр.125 -6/2002, стр. 38-41; *Беседе и речи*, стр. 616 -624?; *Никон Јерусалимац. Вријеме-личност-дјело*, Зборник радова са међународног научног скупа у Подгорици и на Скадарском језеру од 7-9. септембра 2000. године, Зборник Зетске Свете Горе, 1/, *Светигора* /Цетиње, 2004, стр. 257-269; у *Црквене студије*/Ниш, 1, 2004,137-143.

2003.

534. ”Ἀρχὴ καὶ Τέλος: Χριστὸς. Ἀνατολὴ καὶ Δύση: Χριστὸς», *Τόλμη* (μηνιαίо ἐνημεροτικό περιοδικὸ τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν), τεύχος 26 Ἰανουαρίου 2003, 33-37; на српском: ”Почетак и крај - Христос, Исток и Запад – Христос”, прев. са грчког Д. Ристић, *Видослов*, 37 (2005) 19-35.

535. „Онтологија библијске етике“, предавање на симпозиону “Онтологија и етика”, Пожаревац, 9. октобра 2003, текст неауторизован објављен у *Саборност* 1-4 (2003) 61-73.

536. „Свети Сава и Владика Николај“, Реч на Светосавској прослави у Краљеву, у Библиотеци Св. Стефана Првовенчаног, 2003; *Жички благовесник*, фебруар 2003, [1], 55-65.

537. „Слово на опелу Епископа Жичког Стефана“, *Жички Благовесник*, ванредни број, фебруар 2003, стр.7-8.

538. „Прослов“, у: *Свети Владика Охридски и Жички НИКОЛАЈ*, Жича - Краљево 2003, стр. 11.

539. „Саопштење“, у: *Свети Владика Охридски и Жички НИКОЛАЈ*, Жича - Краљево 2003, стр. 11.

540. [M14] „Христологија Св. Епископа Охридског и Жичког Николаја“, у књизи: *Свети Владика Охридски и Жички НИКОЛАЈ*, Жича - Краљево 2003, стр. 531-551; “The Christology of St. Nikolai, Bishop of Ohrid and Zhicha”, превела Теодора Симић) *Treasures New and Old: Writings by and about St. Nikolai Velimirovich*, ed. Bishop Maxim (Vasiljevic), Sebastian Press 2010, pp. 137-154.
541. „Напади на Владика Николаја“, у књизи: *Свети Владика Охридски и Жички НИКОЛАЈ*, Жича - Краљево 2003, стр.555-570; *Православље*, бр. 1. јун 2003.
542. [M23] „Кападокийские Отцы“, лекција в Сретенском монастыре в Москве, 30.10.2001, на сајту Руске Цркве pravoslavie.ru и у часопису *Алфа и Омега*, № 2 (36), Москва 2003, 138-151; *Хлеб богословия...* (Москва 2004).
543. [M45] Крсна Слава – О Крсној Слави /два текста/, у Крсна Слава /зборник/, приредио Јован Србуљ, "Неаника", Београд 2003, с.13-19.
544. [M14] [текст у зборнику:] *Σύναξις εὐχαριστίας: Χαριστήρια εἰς τιμὴν τοῦ ὑέροντος Αἰμιλιανοῦ*, Ἰνδίκτος-Ἱερά Μονὴ Σίμωνος Πέτρας 2003.
545. „Предговор“, В. Лоски, *Оглед о мистичком богословљу Источне Цркве*, Хиландарски преводи бр. 42, Манастир Хиландар 2003, стр. 14 и 15.
546. „Предговор“ другој књизи Књижевних радова Архимандрита Нићифора Дучића: *Записи о Црној Гори, Старој Херцеговини и Србији* (издавач: Друштво за очување баштине, Гацко 2003), 9-10.
547. *Покајање, исповест и пост*, Видослов 30/2003, 33-48.
548. „Извештај САСиноду о посети и помену у Доњој Градини“ (са јеромонахом Јованом Ђулибрком), Видослов 30/2003, 195-197.
549. „Предговор“, Жан-Клод Ларше: *Пут, Истина, Живот*, Ниш 2003, стр. 7-10.
550. „Предговор“, *Епископ Василије Бањалучки и Жички* (ур. Еп. Атанасије), Епископска Епархија Жичка 2003, стр. 5-8.
551. „Предговор“, Архим. Емилијан (Вафидис), *Печат истинити* (ур. Еп. Атанасије), Манастир Жича 2003, стр. 5-9).

2004.

552. „Извештај Епископа Атанасија Светом Архијерејском Синоду са Косова и Метохије“, Видослов, бр. 31/2004, стр. 121-125.
553. „О Косову и Метохији“, Видослов, бр. 31/2004, стр. 126-128.
554. „Беседа у Св. Дечанима на Празник Св. Краља 2003. године“, Видослов, бр. 31/2004, стр. 129-134.
555. „Погром Срба на Косову и Метохији: Извештаји из Липљана, Манастира Девича, и од Пећи до Призрена; Убијени Срби на Косову и Метохији у погрому 2004. године“, Видослов, бр. 32/2004, стр. 75-88.
556. „Већ виђено – скрнављење манастира Девич“, *Свети Кнез Лазар*, ванредни број, 2004) 91-94.
557. „Липљан – завршни радови“, (извештај о збивањима у Липљану и околини у периоду 17-19. марта 2014), *Свети Кнез Лазар*, ванредни број, 2004) 95-99.
558. „За тајната на Црквата Христова и нејзините Свети Канони“ (превео о. Давид са српског на македонски, из књиге Епископ Атанасије, *Заблуде расколника тзв. “Старокалендараца”*, Требиње-Врњци 2004 [два издања]), *Оуспение/периодика* на Манастирот Успение Богородично Јанковец-Преспа, бр.7/април 2004, стр. 69-78.

559. [„Косовски Завет“, предавање /после Косовског погрома Срба 17-19. марта 2004.г./, одржано 1. априла 2004. у Студентима у Подгорици.]
560. [М31] “Ο Σέρβος μαθητής τοῦ Γέροντος Ἰωσήφ τοῦ ἡσυχαστοῦ - Μοναχὸς Γεώργιος Βίτκοβιτς”, предавање на Свеpravославном научном симпозиону, у организацији Ман. Ватопеда, Атина 22-24. 10. 2004, објављено у зборнику: *Γέροντα Ἰωσήφ ὁ Ἠσυχαστής*, Ἅγιος Ὅρος - Φιλοκαλικὴ ἐμπειρία, Ἅγιον Ὅρος, 2007, 443-452.
561. „Извештај САСиноду за одбор САСабора о Косову и Метохији“, *Видослов* 31 (2004) 121-128.
562. „Беседа на Празник Светог Краља Стефана Дечанскога у манастиру Високи Дечани 2003.“, *Видослов* 31/2004, 129-134.
563. „Мартовски погром Срба на Косову и Метохији“, 17-19. март 2004 (три извештаја из Липљана, Девича и Метохије, *Видослов* 32/2004, 75-88. на француском: *Memorandum sur Kosovo et Metochie*, Paris 2004. и на енглеском: *Memorandum on Kosovo and Metohija*, Београд 2004).
564. „О 110.г. рођења и 25.г. престављења оца Јустина Ћелијског“, *Видослов* 32/2004, 202-205.
565. „Исус Христос је исти, јуче, данас и довека“, *Видослов* 33/2004; преведено и на грчки, руски, француски и енглески (Врњци-Требиње-Лос Анђелес 2010); на грчком и у: *Χριστός – ἡ Χῶρα τῶν ζώντων...* Атина 2004.
566. Предговор књизи: П. Самарџић, *Христос у мраку историјске критике*, Манастир Тврдош 2004.
567. [М42] „Поговор преводу Књиге Постања“, *Књига Постања [Светог Писма Старог Завета]: Берешит – Генесис*, упоредни превод са јеврејског МТ и грчког LXX, са схол. ијама и поговором, Београд 2004, с. 223-238.
- 2005.
568. „Литургија - сабор у земљи живих“, предавање у Центру за културу у Лазаревцу, 28. децембра 2004 (објављено скраћено и неауторизовано у *Каленић*, часопис Шумадијске епархије, Крагујевац, бр. 1(157), 2005, стр. 10-14.
569. „Беседа у Манастиру Дечанима“ (на слави Св. Краља 2003), у књизи: Р. Лаловић, *Божур Поље. Српска читанка*, Требиње 2005, стр. 299-303.
570. „Неколико речи о *Врлинослову* /Евергетинос/“, предговор преводу Хиландарских монаха, *Врлинослов*, изд. Ман. Хиландар 2005, с. 7-11.
571. „Предговор Беседама Св. Златоуста“, *О несхватљивости Божјој* /превод с грчког/, Ман. Тврдош 2005.
572. „Текст о покајању“ (избор са другима), *ИСКОН* /Врање/, бр. 8, јануар-фебруар 2005, с. 48-74.
573. „Страдање је Крста добродетељ“ (Страдање Српске Цркве и народа под комунистима), *Двери Српске* /Чачак, бр. 26, 2/2005, с. 14-17.
574. „Откривење Божје“ (из књиге Живо Предање у Цркви), у Еп. Хвостански Атанасије (Ракита), *Црква Христова и свет религије. Антологија православних виђења*, "Досије"-Београд 2005, 499-503.
575. [М44] „Афирмација човека“, у Еп. Хвостански Атанасије (Ракита), *Црква Христова и свет религије. Антологија православних виђења*, "Досије"-Београд 2005, 40-95.
576. [М44] „Хришћанство, Православље и мистике“, у Еп. Хвостански Атанасије (Ракита), *Црква Христова и свет религије. Антологија православних виђења*, "Досије"-Београд 2005, 148-158.

577. „Православље данас у свету“, предавање на Учитељском факултету у Врању, уочи Св. Јустина Мученика и Философа и Св. Јустина Новог Врањског и Ћелијског (непотпуни новинарски приказ, са доста ироније, у листу *Данас*, Бгд., среда 29. јуни 2005 (рубрика "Други пишу"), на интернету).
578. „О римокатоличком екуменизму (1)“, *Видослов*, бр. 22/2001, стр. 69 -82; поновљено у *Православље*, бр.969-970, 1-15. августа 2007, с.6-11.
579. „Све је светлост“, беседа на освећењу Цркве на Кључком Тавору на Бјеласици, у недељу по Преображењу, 20. августа 2005, *Светигора*, бр. 185, Преображење 2005, 6-8.
580. „Преображењско-Голготски и крсно-васкрсни пут“, беседа у Требињу, *Каленић*, Крагујевац, 4(160)/2005,2-3.
581. „Исус Христос, јуче, данас и довека исти“, у *Видослов*, бр.... 2005, стр....
582. [M24] *Jesus-Christ, le même, aujourd'hui et à jamais*, у зборнику: *Chemins dela Christologie Orthodoxe /Collection "Jésus et Jésus-Christ"*, 91/, textes réunis par Astérios Argiriou, Desclée. Paris, 2005, pp.43-76; *Philotheos*5 (2005) 39-67. На енглеском: *Jesus Christ Is the Same Yesterday and Today and unto the Ages* (петојезично: енглеско-француско-грчко-руско-српски), (превео на енглески Џејмс Лили), изд. „Sebastian Press“, Western American Diocese 2011.
583. [M23] "Iisus Hristos - același ieri, astăzi și în veci", *Studii Teologice*, Revista facultăților de teologie din Patriarhia Română, Bicărești, an. I, Nr 3 (2005) 57-97.
584. [M23] "Пролегоменw иисихастскои гносеологии", *Богословские трудw* (Москва), 40 (2005) 74-121.
585. [M12] *Aquell qui és, el Déu vivent i vertsder de Gregori Palamàs*, trad. al catala diaca J.L.Moya, ed. Institutio Teol. Ortodoxa, Barcelona 2005.
586. [M31] *Протологија и Есхатологија Св. Максима Исповедника*, Эсхатологическое учение Церкви. Материалы, Москва (СинодалнаяБогословская Комисия) 2007, сс. 292-301; „Протологија и есхатологија Светог Максима Исповедника: Кратко објашњење Максимових Одговора 59. и 60. Таласију“, *Видослов*, бр. 37 (2005) 19-35; *Свети Максим Исповедник*, 301-319. [Флед из Христолошког богословља Св. Максима, прочитан на руском као предавање на Међународној Богословској конференцији, организованој од Руске Православне Цркве, у Москви (Даниловски манастир), на тему *Есхатологија*, 14-17. новембра 2005.; на сајту Руске Цркве: pravoslavie.ru;]
587. „Почетак и крај - Христос, Исток и Запад – Христос“, прев. Са грчког Д. Ристић, изчасописа *Тόλμη* Атина, бр. 26, јануар 2003; *Видослов*, 37 (2005) 19-35.
588. „Писмо Политици“, поводом интервјуа Ветона Суроиа, *Православље*, бр.... 2005; *Видослов* 37 (2005) 139-140.
589. [M14] „Учение о Пресвятої Богородице у Св. Иоанна Дамаскина (О православной феотокологии)“, и *Хрестоматия по сравнительному богословию*, прот. Максим Ко злов, Московское Подворье Свято-Троицкои Сергиевои Лавры, Москва 2005, с. 641-671.
590. „Приказ (=предговор)“, Жан Клод Ларше, *Теологија тела*, српски превод, Београд 2005; *Хришћанска мисао* 7-12 (2005) 63-64.
591. [M51] „О Тајни Цркве Христове: Канони и канонско предање Цркве“, *Богословље* 1-2 (2005) 67-87; *Заблуде расколника тзв. "Старокалендараца"*, Требиње -Врњци 2004 [два издања]. [Увод за књигу *Свештени Канони Цркве*, превод са грчког и словенског, увод и коментари, Београд 2005].

592. [„Хумани аспекти давања бубрега“ /Коларчева задужбина “Мала сала”, Бгд., 25. март 2005 (усмено предавање на позив др Харалмпоса Статкиса из Атине и др Видосаве Нешић, Удружење нефролога Балкана и Србије и Црне Горе)].

593. ”Предговор” књизи: Стаматис Склирис, *У огледалу и загонетки: иконолошки есеји*, Православни богословски факултет Универзитета у Београду, Београд 2005, стр. 13-19.

2006.

594. „Писмо Окружном јавном тужиоцу (у Ваљеву)“, *Хришћанска мисао- Свечаник* 1-6 (2006) 18.

595. „Једна унијатска подвала Светом Сави, Жичи и Српском народу: Христос Господ једини Спас наш“, *Православље*, бр.934, 15.2.2006, 12-13.

596. „Литургија - сабор у земљи живих“, предавање у Подгорици (на сличну тему као у Лазаревцу, али изнова – без текста), јануара 2006 (објављено неауторизовано у *Светигора*, Цетиње, бр. 163, 2006, стр.11-16.

597. „Предговор“ *Свештени Канонима Цркве*, *Православље*, бр. 936, 15. 3. 2006.

598. „Нови напади на Св. Владику Николаја и Српски народ“ (са Ђак. Р. Младеновићем и Б. Нешићем), *Православље*, бр.937, 1.4.2006.

599. „Монашко виђење клизишта и других катастрофа у Србији“, *Православље*, бр. 937, 1.4. 2006.

600. „Предговор“ књизи *Мемоари Митрополита Скопског Јосифа*, приредио јереј В. Џомић, Цетиње, 2006, стр. 5-19; *Православље*, бр. 938 и 939, 15. 4. и 1. 5. 2006).

601. „Свети Никита Ремезијански“ (непотпун текст предавања на Симпосиону у част Св. Никите у Ремезијани – Бела Паланка код Ниша, 29. маја 2006), *Православље* 942 (2006) 8-10.

602. „Црква Божија као стуб и тврђава Истине“, беседа на 3. дан Педесетнице у Саборној Цркви Васкрсења Христог у Подгорици (кад је одржано саборно служење Савета Епископа Црне Горе, 13. јуна 2006), *Светигора*, бр. 167, јул 2006, стр. 5-9.

603. [M23] Ἀρχιμ. Αἰμίλιανου Σιμωνοπετρίου, *Λόγοι ἀσκητικοί, Ἑρμηνεῖα στὸν Ἀββὰ Ἠσαΐα*, Indiktos, Атина 2005, приказ у *Σύναξη* 99 (2006) [стр.].

604. Предговор књигама Архим. Емилијан (Вафидис), *Печат истинити* и др. (прев. на српски), изд. Ман. Жиче 2003

605. [M53] „Слово о данашњем језику Српском“ (реч на Правном факултету у Крагујевцу, 31. марта 2006; изд. њихов зборник са тог скупа О језику; *Православље*, бр. 944. 1. јул 2006, с. 10-11; *СЛОВО*, часопис за српски језик, књижевност и културу, Никшић, IV, 2007, бр. 15-16, новембра, 16-22; *Видослов* 39 (2006) 85-88.

606. „Беше ли концлагер Дахау у Европи - "Милосрдни Анђео" за Србе са Балкана? Кад удбаш пише историју СПЦркве под насловом "Тајна Дахауа - мит и стварност“, *Православље*, бр.948, 15.9, 2006, 6-12.

607. [M33] „О херцегу Стефану Косачи (1435-1466) и његовом Тестаменту“, предавање на научном скупу Шћепан Поље и његове светиње кроз вјекове, Плужине, 24-25.септ. 2006 //Зборник радова истоименог скупа, изд. “Свевиђе”, Ман. Заграђе-Беране 2010, стр.143-149.

608. [M14] [текст у зборнику радова] Ο κόσμος της ορθοδοξίας στο παρελθόν και το παρόν: Θεσμοί, γεγονότα, πρόσωπα, πολιτισμός και γράμματα στα πρεσβυγενή πατριαρχεία, στα νεώτερα πατριαρχεία και στις αυτοκέφαλες εκκλησίες, 1η έκδ. - Θεσσαλονίκη: Πουρναράς Π. Σ., 2006.

609. „Свети Максим Исповедник, Кратко тумачење Молитве Господње Оче наш“, *Видослов* 38 (2006) и 39 (2006) 12; *Календар СПП ЦРКВА*, 2012, 75-93; *Свети Максим Исповедник*, 111-142.

610. „Уредништву Књижевних новина“, *Видослов* 39 (2006) 179-183.

2007.

611. „О Божанској Литургији - Пасхи Господњој и нашој“, *Православље*, Васкршњи број, 15. априла 2007; и *Каленић*, бр.1-2 (169-170), 2007, с.15-17.

612. [М31] „Свети Никита Ремезијански (4-5. век)“, предавања на Научном скупу у част Св. Никите, у Ремезијани – Бела Паланка код Ниша, 29. маја 2006; у Зборнику са тог скупа: *Свети Никита из Ремезијане*, Центар за Црквене студије – Ниш, 2007, стр.5-16.

613. „О обнови литургијског живота, а не о промени или реформи Литургије“, *Православље*, бр.968, 15. јул 2007, с. 18-26; *Видослов* 42 (2007) 115-136.

614. „О римокатоличком екуменизму (2)“, *Православље*, бр. 969-970, 1-15. августа 2007, с.12-14; *Видослов* 42 (2007) 89-94.

615. „Беседа Св. Саве у Жичи о обнови вере и живота“, предавање поводом 8 векова Ман. Жиче, у Дому културе у Чачку, 5. фебр.2007 (снимљено на ЦД "Двери").

616. ХРИСТОС - НОВА ПАСХА. Божанствена Литургија: свештенослужење, причешће, заједница Богочовечанског Тела Христовог, зборник, књига 1, изд. Хиландар -Острог-Тврдош, Београд-Требиње 2007, са „Уводом“ и „Библиографијом“, стр. 528. [мр. С. Убипариповић, Приказ *Христос Нова Пасха – Божанствена Литургија...*, *Богословље* 1-2 (2007) 218-221.]

617. „О Хришћанском животу“, предавање у Чачку-Дом младих, септембра 2007.

618. „Хришћански живот - непоновљиво понављање Христа“, предавање у Крагујевцу у Градској дворани, на Крстовдан, 27. септ. 2007, *Каленић*, бр.5/2005, стр.5-11 (већи део предавања, скинут са траке-неауторизовано, постоји и ЦД).

619. ХРИСТОС - НОВА ПАСХА. Божанствена Литургија: свештенослужење, причешће, заједница Богочовечанског Тела Христовог, зборник, књига 2, изд. Хиландар-Острог-Тврдош, Београд-Требиње 2007, са „Прословом“ и „Поговором“, стр.532. [мр. С. Убипариповић, Приказ *Христос Нова Пасха – Божанствена Литургија...*, *Богословље* 1-2 (2007) 218-221.]

620. [Беседа на Св. Ап. Луку и Св. Петра Цетињског, на Светој Литургији, у ман. Хиландару, 31. октобра 2007 (скинуто с траке, необјављено).]

621. „Пети Јеванђелист - Св. Јован Златоуст као егзегета Речи Божије“, *Каленић* 6 (2007) 8-14; *Видослов* 43 (2008) 17-29. [предавање на прослави 1600 -годишњице Св. Ј. Златоуста у Крагујевачкој Богослови Св. Јована Златоуста, на његов празник 14/27/новембра 2007]

622. [„О земаљској и небеској Литургији“, предавање у Биоскопској сали у Крушевцу, пред Божић 2007/8, снимљено камером, ТВ"Логос", Жичке Епархије (СД).]

623. [М31] „Света Евхаристија у делима Св.Игњатија Богоносца, Св.Климента Римског, Св. Муч. Јустина Философа и Св. Иринеја Лионског“, *Видослов* 43 (2008) 67-74. [реферат на 5. Међународној Теолошкој Конференцији Руске ПЦ у Москви, 13-16. новембра 2007, на руском]

624. Пет чланака [прештампаних из *Православља*] у: *Православље-40 година*, јубиларни број 962, 15. априла 2007.

625. [М51] „Св. Атанасије Пароски, Посланица и неумесности додатка Тропара 3. часа“, (прев. са грчког са коментарима), *Богословље* 1-2 (2007) 5-18.

626. *Духовният живот видян от православната антропология*, прев. на бугарски Свилен Тутеков, "Синтаγμα", Велико Търново 2007.(исто скраћено у часопису Варњанске Епархије *Алтернатива*, бр. 79, август 2008).

627. "Православна будућност Америке", (интервју са Бориславом Петрићем и Снежаном Денкер), *Православље* 697 (2007); на енглеском: "The Future of Orthodoxy in America: A Conversation with Bishop Atanasije (Jevtic)", (Translation by Prota Bratislav Krsic), *Annual 2007 of Western American Diocese*, Los Angeles 2007, pp. 43-49; *Стаза Православља* 42 (2007) 4-7.

628. „Говор на додјели почасног доктората Академије Светог Владимира“, *Видослов* 42 (2007) 163-172.

629. „Шта да чиним да задобијем Живот вечни“, *Видослов* 42 (2007) 173-186; [усрет са младима, Калифорнија-Лос Анђелес, 2. јун 2007, описан у: "What do I need to do to inherit eternal life", *Annual 2007 Western American Diocese*, p. 64.]

630. Αθανασίου Γιέφτις, Χριστός: Η χώρα των ζώντων, (ἐπιμέλεια σειρᾶς: Σταύρος Γιαγκάζογλου, Παντελής Κалаϊτζίδης), Ἰνδικτος, Ἀθήνα 2007.

2008.

631. „Авино сабирање и саборнизирање“, *Православље*, бр. 986, 15. април 2008, стр. 6 -8. [беседа на гробу о. Јустина на Благовести 2008, у ман. Ћелије]

632. ХРИСТОС - НОВА ПАСХА. Божанствена Литургија: свештенослужење, причешће, заједница Богочовечанског Тела Христовог, зборник, књига 3, изд. Хиландар -Острог-Тврдош, Београд-Требиње 2008, са Проловом и Послесловљем, стр.600.

633. „Беседа у Недељу Крстопоклону у ман. Св. Ап. Петра и Павла“, Требиње, *Видослов*, [бр...], Васкрс 2008, [?].

634. *Седам предавања о Св. Литургији*, Ман. Жича...2008.г. [предавања у сали Патријаршије, у Пасхалном периоду, недељом поподне 1989г.), скинуто са траке и ЦД и ауторизовано /са скраћењима, због дигресија – [Приказ С. Денкер, *Богословље* (2008) 214-216.]

635. „Как да живеем живота си, за да не го прекъсне наистина смъртта“, (прев. На бугарски Димка Сааведра), *Алтернатива*, Епархийски просветен вестник, Варна, бр. 8, септ. 2008, стр. 9 и 12.

636. „Јустин и Солжењичин – Христови борци за Истину и Правду“, *Двери српске*, 3 (2008) 20-21.

637. [текст о Старцу Софронију], Γέροντας Σωφρόνιος, ὁ θεολόγος τοῦ ἀκτίστου φωτός, Ἱερά Μεγίστη Μονή Βατοπαίδιου, 2008.

638. „Одговор Миодрагу Петровићу“, *Православље* 2003-2004 (2008), [?].

639. „Евхаристијска еклисиологија“, *Видослов* 45 (2008), 35-60.

640. „Облагодаћени монах по оцу Софронију“, *Видослов* 45 (2008), 93-103.

641. „Послеслов Светом Владики Николају“, *Видослов* 45 (2008), 127-136.

642. „Свети Апостол Павле – 2000. Годишњица рођења и 1950 година доласка у Европу“, *Осам векова Епископије Хумске-Захумско-Херцеговачке и Приморске*, Требиње 2008[?].

2009.

643. „Свети првоврховни Павле, Апостол народа“, *Видослов* 46 (2009) 3-14; (и у посебној Споменици Епархије ЗХП, Требиње 2009?); Грчки прев. м. Игнатије: Ὁ Ἀπόστολος τῶν ἐθνῶν, Συμωναπेत्रιτική βιβλιοθήκη, Ὀκτώβριον 2010.

644. „Слово љубве Светог Стефана, Деспота Српског“, *Видослов* 46 (2009) 33-58.

645. „У спомен: +Митрополит Идре, Спеце и Егине Јеротеос (1920-2008)“, *Видослов* 46 (2009) 219-222.
646. „У спомен: +Ања Јефтић“, *Видослов* 46 (2009) 229-231.
647. [М33] „Слово о Ави Јустину“ // Отац Јустин Поповић - живот и дело. Зборник радова са научног скупа, издавач Православна епархија Врањска, Врање 2011 (“Научни скуп: Живот и дело оца Јустина Поповића, Врање, 4. април 2009.године”), стр. 9-19.
648. „Сав је био Благовест и благовестив“, *Календар Црква*, 2011,стр.71 -75. Беседа на Благовести у ман. Ђелије 2009, о 30-годишњици О. Јустина]
649. „Предговор“, В. Карташов, *Васељенски Сабори*, Српска књижевна задруга, Београд 2009, стр. [??].
650. „Тајна Христова по учењу Св. Максима Исповедника“, *Видослов* 48 (2009) 53-70); *Свети Максим Исповедник*, 285-300.
651. „И сагласно славимо Свесветога Духа“, *Стаза Православља* (српска секција), 44 (2009) 8 и 11; [Православљејуни 2009;] *Савремени еклисиолошки подсетник о Дијаспори (историја и анализа тзв. "Америчког раскола" и предлози за његово превазилажење)*, Лос Анђелес -Чикаго-Врњци 2013, 79-83; “United, We Celebrate the All-Holy Spirit”, *Path of Orthodoxy* 44 (2009) 1-4; *Annual 2009 Western American Diocese*, Los Angeles 2009, pp. 7-9.

2010.

652. „Божанска лепота иконе и Студенице“. Предговор књизи игумана студеничког Тихона: *Икона у Литургији. Смисао и улога*, Студеница-Београд-Краљево 2010, стр.40-44.
653. „Превод *Посланице монасима* Св. Антонија Великог“, *Видослов* 52 (2010) 5-10.
654. „Прослов књизи *Свештенослужење Св. Тајне Евхаристије*“, *Видослов* 52 (2010) 163-165.
655. „Прослов зборнику студија *Канони и Богослужење* проф. Теодора Јангуа“, *Видослов* 52 (2010) 167-178.
656. „Послеслов књизи *Писма из сужањства* – Епископа Николаја својим духовним кћерима“, *Видослов* 52 (2010) 179-186.
657. [М33] „О херцегу Стефану Косачи (1435-1466) и његовом Тестаменту“, предавање на научном скупу “Шћепан Поље и његове светиње кроз вјекове”, Плужине, 24-25. септембар 2006 /Зборник радова истоименог скупа, изд. “Свевиђе”, Ман. Заграђе-Беране 2010, стр.143-149.
658. [М23] „Велики Савет Божији код Св. Максима Исповедника“, *Видослов* 52 (2011) 49-72; грчки превод у *Θεολογία* 83 (2012) 27-60; *Свети Максим Исповедник*, 320-349; превод на грузијски штампан као посебна књижица (68 страна) 2011 у Тбилисију. [првобитно на руском: „Великий Совет Божий у Святаго Максима Исповедника“, на Међународној теолошко-научној конференцији о Светом Максиму Исповеднику, одржаној у Грузији (Тбилиси-Цагери), 20-25. октобра 2010. – Ова студија се односи понајвише на *Одговор* 60. *Таласију* и на *Апорију* 41, чије преводе аутор даје у књизи *Свети Максим Исповедник*, стр. 215-221 и 236-247].
659. [М31] „Отац Георгије Флоровски о границама Цркве“, *Видослов* 57 (2010) 8-24; Ὁ π. Γεώργιος Φλωρόφσκυ περὶ τῶν ὁρίων τῆς Ἐκκλησίας, *Θεολογία* 4 (2010) 137-158.[Предавање на Међународној конференцији посвећеној Георгију Флоровском одржаној на Православном теолошком институту Светог Сергија у Паризу, 27-29. новембра 2009.]
660. ”Цариградско-женевски прота Георгије Цецис и 34. Апостолски канон”, *Видослов* 57 (2010) 99-103.

661. „Прослов првој и осталим књигама ИЗАБРАНИХ ДЕЛА Митрополита Амфилохија”, У *Јагњету је Спас*, ИЗАБРАНА ДЕЛА Митрополита Амфилохија, Цетиње 2010.

662. „Кратко слово за Светата Литургија=Евхаристија“, *Црква – Православна Охридска Архиепископија, Службени билтен*, г. 7, јан.-дец. 2010, стр. 2-6.

2011.

663. „Покајанието, исповедта и постот“, *Календар 2001* (Цепни), изд. Архиепископија Охридска и Митрополија Скопска, Скопје 2001, стр. 11.

664. „Свети Вукашин, Новомученик Јасеновачки“, *Видослов* 54 (2011) 134-136. [на стр. 136. Тропар Св. Вукашину, дело еп. Атанасија?]

665. „Осми и Девети Васељенски Сабор“, *Теолошки погледи* 4 (2011) стр. [?–?].

666. [М31] „Галеријев едикт 311. Године о толеранцији и његов контекст и домет“, *Зборник радова са научног скупа Хришћанско наслеђе Феликс-Ромулијана, Гамзиград 20. априла 2001*, Зајечар 2014, стр. 9-32.

667. „Реч о новом издању Великог Молитвослова-Требника“, *Видослов* 54 (2011) 183-187; „Реч о овом издању“, *Велики Молитвослов (Велики Требник)*, превео са грчког и словенског Архимандрит др Јустин Сп. Поповић (1958.год.), Манастир Ћелије 2011, 555-557.

668. „Прослов“ књизи: Ђакон др Хрисостом Насис, *Свештенослужење Свете Тајне Евхаристије: Канонско учење и литургијски поредак*, превео Борис Мркаја, Цетиње 2011, 5-8.

669. „Речпрепоречнанадкњигом Б. Лубардића: Отац Јустин Ћелијски и Русија“, *Православље* 1074 (2011) [?].

670. „Рецепција Флоренског код О. Јустина“, *Православље* 1077 (2011) [?].

671. „О животу Свете Тројице – Јединога Бога и о нашем заједништву у Њој“, *Видослов* 53 (2011) 86-102.

672. „Свети Генadiје Патријарх Цариградски (458-471)“ (превод два одломка његова са грчког), *Видослов* 53 (2011) 10-19.

673. „Нови Мартирологион Српске Цркве“, *Видослов* 54 (2011) 6-12.

2012.

674. „Стари српски Служабник 14-15. век“, *Видослов* 55 (2012), стр. 5–42.

675. [М23] “Σχόλιο στὰ Σχόλια τοῦ Ἀγ. Μαξίμου περὶ τῆς καταστάσεως τῶν ἀνθρώπων στὸν Μέλλοντα αἰῶνα”, *Σύναξη* 122 (2012) 4-29; „Схолија на схолије Св. Максима о стању људи у будућем веку“, *Видослов* 55 (2012) 73-109; *Свети Максим Исповедник*, 350-397.

676. „О утицајима и ‘утицајима’ на Светог Јустина Новог“, *Видослов* 55 (2012), стр. 222–228.

677. „О књизи Павла Флоренског ‘Столп и утвржденије истине’“, *Видослов* 56 (2012), стр. 32–61

678. „Главе о љубави Светог Максима Исповедника“, *Видослов* 57 (2012) и 58 (2013) 8-33.

679. ”Монах Артемије и његов раскол у Цркви Православној”, *Православље* 1089-1090 (2012).

2013.

680. [М31] „Тајна Христова: вечно Јеванђеље Божије, човеку и свету“, *Видослов* 58 (2013) 143-148; *Познање циља стварања силом Васкрсења*, Радови Симпозиона о Св. Максиму Исповеднику, Београд, 18-21. октобра 2012, Београд 2013, стр. 19 -25; *Свети Максим Исповедник*, стр. 458-464;

Исто на енглеском: "The Mystery of Christ: God's Eternal Gospel, for Man and for the World", in: Maxim Vasiljevic ed., *Knowing the Purpose of Creation through the Resurrection*, Belgrade 2013, pp. 17-24.

681. [M12] „Свети Цар Константин и Милански едикт“, *Видослов* 58 (2013) 51-74; *Свети Цар Константин и Милански едикт*, [на српском, руском, грчком, енглеском, и француском], Врњци-Требиње-Лос Анђелес 2013; *Holy Emperor Constantine and the Edict of Milan*, Sebastian Press 2013.

682. „Божији човек Миланко“, *Видослов* 58 (2013) 157-158.

683. „Косово и Метохија Крстопоље и Сретење, у нади Васкрсења“, *Видослов* 59 (2013) 49-58.

684. „Свети Свештеномученик Петар, Митрополит Херцеговачки и Дабробосански“, *Видослов* 60 (2013) 5-14.

685. „Исповедање вере Светог Григорија Паламе – српски превод у Пећском рукопису 85 из 1353.г.“, *Видослов* 60 (2013) 36-43.

686. „Реч на Радију Грчке Православне Цркве за емисију *Црква на путу*“, *Видослов* 60 (2013) 78-93.

2014.

687. „Прослов Уставу СПЦркве“, *Видослов* 62 (2014) 61-68.

688. „Св. Свештеномученик Игнатије Богоносац, Еп. Антиохијски“, *Видослов* 61 (2014) 5-31.

689. „Изложеније о Правој Вери“ (старословенски превод и коментари) Св. Кирила Словенског, *Видослов* 61 (2014) 32-47.

690. „Теологија и Еклисиологија=Богословље и Црквословље Свете Браће Кирила и Методија, Просветитеља Словенских“, *Видослов* 61 (2014) 49-64.

691. „О познању Истине и еванђелском животу“ (прев. са грчког Дејан Ристић), *Видослов* 61 (2014) 122-127.

692. „Приказ текстова: Мит о Св. Кирилу Александријском и Социјални контекст богословља Св. Игнатија Антиохијског“, *Видослов* 61 (2014) 195-197.

693. „Климент Александријски, *Химна Христу Спаситељу*“ (грчки текст и српски препев), *Видослов* 61 (2015) 61-76.

2015.

694. „Пренос моштију Св. Јустина Новог Ћелијског“, *Видослов* 63 (2015) 16-19.

695. „О Хуманизму и Теохуманизму – О Човечности и Богочовечности“, *Видослов* 63 (2015) 16-19.

696. „Поводом тзв. 'Америчког раскола'“, *Видослов* 63 (2015) 110-173.

III ПРЕВОДИ [M45]

(a) Преводи Светог Писма и Светих Отаца и богослужбених текстова

697. „Псалам 103“, предначинатељни, са превода LXX, грчки-словенски, *Календар Црква* за 1980, стр. 68-69.

698. *Пастир Светог Јерме*, превод, предговор и коментари, Крњево 1983; *Дела Апостолских Ученика*, 309-409.

699. „Посланица Диогнету“, *Видослов* 12 (1997) 7-17; *Дела Апостолских Ученика*, 411-425.

- 700.** „Светог Иполита Римског, Апостолско предање“, *Видослов* 11 (1997) 10–28; *Дела Апостолских Ученика*, 427–458.
- 701.** „Црквена правила Светих Апостола“, *Дела Апостолских Ученика*, 459–477.
- 702.** „Ранохришћански Символи вере: Исповедања вере при Светом Крштењу“, *Видослов* 17 (1999) 8–15; *Дела Апостолских Ученика*, 479–488.
- 703.** „Изложење вере Светог оца нашег Григорија Епископа Неокесаријског Чудотворца“, *Видослов* 13 (1998).
- 704.** „Дионисије Ареопагит, О мистичком богословљу“, превод са грчког и старосрпског, *Луча* 1–2 (1986) 4–15. Светог Дионисија Ареопагита (Епископа Атинског), О мистичком богословљу, Тимотеју (Ефеском)“, *Отачник* 1(1996) 14–41; *Видослов* 15 (1998) 7–10; *Философија и теологија* (2004) 171–176.
- 705.** Свети Сава: „Беседа о Правој вери“ и Св. Игњатије Богоносац: „Посланице“, издао преводилац, штампано у посебној књижици, а поводом Епископске хиротоније, Београд-Вршац 1991.
- 706.** „Свети Иринеј Лионски, Проглас (Επίδειξις=Показивање) Апостолске проповеди“, *Видослов* 14 (1998) 5–17 и 16 (1999) 11–32.
- 707.** „Св. Атанасије Велики, Томос Антиохијцима“, прев. са старогрчког, *Теолошки погледи* 4/1973 [стр. ?] и 1/1974 [стр. ?]; *На путевима Отаца* I, 153–160.
- 708.** „Свети Атанасије Велики, О девичанству или о подвижништву“, *Видослов* 13 (1998) 5–17.
- 709.** „Свети Григорије Богослов, Архиепископ Цариградски, Беседа (Λόγος 38) на Богојављење, то јест на Рођење Спаситеља“, *Видослов* 4 (1995) 3–12.
- 710.** „Свети Григорије Богослов, Архиепископ Цариградски, Беседа (Λόγος 1) на Васкрс“, *Видослов* 5 (1995) 3–5.
- 711.** „Светог оца нашег Григорија Богослова, Похвала Макавејима“, *Видослов* 7 (1996) 3–10; *Књиге Макавејске*, 253–263.
- 712.** „Св. Василије Велики, О Духу Светом, 18. глава“, превод са грчког са коментарима, *Теолошки погледи* 4 (1979) 169–176; *На путевима Отаца* I, 230–240.
- 713.** „Свети Јован Дамаскин, Беседа на свечасно Успеније Богоматере“, *Видослов* 6 (1995) 4–16.
- 714.** „Преподобног оца нашег Јована, монаха и презвитера, Дамаскина, Слово на Преображење Господа и Спаса нашег Исуса Христа“, *Видослов* 3 (1994) 3–15.
- 715.** „Свети Симеон Нови Богослов, Етичка беседа (пета)“, *Видослов* 8 (1996) 5–15.
- 716.** „Свети Симеон Нови Богослов, Химна (18) Божанске светлости и љубави“, *Видослов* 8 (1996) 15.
- 717.** „Свети Теодор Студит, Писмо Платону, своме духовном оцу о поштовању светих икона“, са грчког, *Православље*, бр. 336 (1981); *Градац* 82, 83, 84 (1988) 29–31.
- 718.** „Орос вере Седмог васељенског сабора“, *Богословље* 2 (1987) 5–8; *Градац* 82, 83, 84 (1988) 32–33; *Хришћанска мисао* 1–3/1995, 34–35; додатак књизи Монах Григорије Круг, *Икона*, Братство Св. Симеона Мироточивог, Врњачка Бања 1997, 162–165; Еп. Атанасије, *Свете иконе*, изд. „Светигора“, Цетиње 1999, 76–80.
- 719.** Синодик у Недељу Православља из 834. године, *Богословље* 2 (1987) 8–10; *Градац* 82, 83, 84 (1988) 34–35; *Хришћанска мисао* 1–3/1995, 35; додатак књизи Монах Григорије Круг, *Икона*,

Братство Св. Симеона Мироточивог, Врњачка Бања 1997, 165–169, Еп. Атанасије, *Свете иконе*, (изд. „Светигора“), Цетиње 1999, 81–86.

720. „Св. Кирило Словенски, Изложење о правој вери“, са старословенског, *Глас Светих Равноапостолних Кирила и Методија*, 107–8/1981, 2–3, 109–110/1981, 2и 111 –114/1982, 5; ”Изложење (написане) о Правој вери“, у *Видослову* 2013; „Изложење (написане) о Правој вери изложено Константином блаженим философом, учитељем по Богу Словенском народу“, превод и напомена, *У спомен Свете Браћа Кирила и Методија (1863-2013)*, Врњци-Требиње 2013, 76-87.

721. „Беседа Светога Саве о правој вери“, Београд 1977. (посебни отисак из зборника *Свети Сава – Споменица поводом осамстогодишњице рођења*, изд. Св. Арх. Синода СПЦ, Београд 1977; *Свети Сава и Косовски Завет*, 127–144; *Бог Отаца наших*, 94–104.

722. „Две Студеничке беседе Светога Саве“, *Свети Сава и Косовски завет*, 181–185 и 193-197; *Бог Отаца наших*, 126–128 и 133–135.

723. „Свети Григорије Палама, Исповедање вере“, са грчког и старосрпског, *Теолошки погледи* 4/1978, 157–161; *Видослов* 15 (1998) 3–6; *Бог Отаца наших*, 155–160.

724. „Исповедање вере Никона Јерусалимљанина“, *Видослов* 13 (1998) 4.и у посебној књизи са Симпосиона.

725. „Житије и похвала Старца Исаије Хиландарца“, *Видослов* 14 (1998) 17–24; *Бог Отаца наших*, 189–196.

726. „Светог Никифора, Патријарха Цариградског Исповедника, Исповедање вере“, *Видослов* 19 (1999) 5–11.

727. „Михаила Сингела Јерусалимског, Изложење Православне вере“, са напоменом, *Видослов* 20 (2000) 6–9.

728. „Исповедање вере Теодора Абукаре“, са напоменом, *Видослов* 20 (2000) 10–16.

729. „Светога Митрополита Ефескога Марка Евгеника, Исповедање праве вере које је изложио у Флоренцији на Сабору са Латинима“, *Живо Предање у Цркви*, 318–324.

730. „Канон и молитва Светој и Живонаочној Тројици на Васкршњој полуноћници“, са грчког и словенског, у: *Молитвеник-Каноник*, изд. ман. Ђелије, Београд 1982, 135–147.

731. „Свети Јован Дамаскин, Исповедање Православне вере“, *Видослов* 21/2000, 3–8.

732. „Реч на Рођење Пресвете Богородице Светог Јована Дамаскина“, *Видослов* 21/2000, 9–18.

733. „Часловац“, превод са грчког и словенског, изд. Св. Архијерејског Синода, Београд 2001.

734. „Свети Григорије Богослов, Беседа на Свето Просветљење“, *Видослов* 22/2001, 3-14.

735. „Свети Григорије Богослов, Беседа на Пасху“, *Видослов* 23/2001, 3-22.

736. „Свети Јероним Стридонски, Живот Св. Павла Првог Пустиняка Тивејског“, *Видослов* 26/2002, 3-16.

737. „Свети Јероним Стридонски, Предговор латинском преводу Правила Светог Пахомија“, *Видослов* 26/2002, 16-18.

738. „Свети Григорије Богослов, Беседа на Педесетницу“, *Видослов* 24/ 2001, 3-15.

739. „Свети Григорије Богослов, Беседа на Нову Недељу“, *Видослов* 25/ 2001, 3-10.

740. „Свети Јован Дамаскин, Беседа на обновљење храма Васкрсења“, *Видослов* 28/2003, 3-36.

741. „Свети Јован Дамаскин, Беседа на Сретење“, *Видослов* 29/2003, 3-18.

742. „Свети Јован Златоусти, О јединству Цркве и против раскола“ (Омилија 11. на Посланицу Ефесцима), *Видослов* 31/2004, 9-22.

743. „Св. Атанасије Пароски, Посланица и неумесности додатка Тропара 3. часа“, (прев. са грчког са коментарима), *Богословље* 1-2 (2007) 5-18.

744. „Свети Оци о Светој Литургији – Причешћу“, *Видослов* 42 (2007) 3-19.
745. „Свети Дионисије Ареопагит, О Црквеној јерархији“, (превод са старогрчког са коментарима), *Видослов* 14 (2007) 3-29.
746. [Свети Максим Исповедник: Живот и избор из Дела са уводним схолијама и студијама, Превео са грчког и приредио Епископ Атанасије(умировљени ЗХиП), Врњци-Требиње-Лос Анђелес, 2012.]
- (6) Преводи савремених богослова и мислилаца**
747. Αρχιμανδρίτου Ιουστίνου Πόποβιτς, Ἀνθρώπος καὶ Θεάνθρωπος. Μελετήματα ὀρθοδόξου θεολογίας, μετάφραση: Ἱερομονάχου Ἀθανασίου Γιέβτιτς, Αστήρ, 1969 и 2001. [Архимандрит Јустин Поповић, *Човек и Богочовек* (превод 10 богословских чланака са српског на грчки), издање „Астир“, Атина 1969 и 2001].
748. Архимандрит Јустин Поповић, *Гносеологија Св. Исака Сирина* (превод са српског на грчки), *Теологија* 38, Атина 1967.
749. Архимандрит Јустин Поповић, Ὁδὸς θεογνωσίας=Пут богопознања (докторат О. Јустина на грчком и још 2 рада, са предговором), изд. „Γρηγόρη“, Ἀθήνα 1988.
750. Митрополит Дионисије Козански, „Истина о Цркви Христовој данас“, са грчког на српски, *Гласник СПЦ* 6/1969, 139–150.
751. Јован Зизиулас, „Евхаристијска заједница и католичност Цркве“, са франц. на српски, *Гласник СПЦ* 5/1971, 110–121; *Саборност Цркве*, Београд 1986, 131–161.
752. Јован Зизиулас, „Евхаристијско виђење света“, са грчког, *Теолошки погледи* 1 (1973) 37-45.
753. Георгије Флоровски, „Метафизички предуслови утопизма“, са руског, *Теолошки погледи* 4 (1973) 185-209; *Градац* бр. 110 (1993) 33–52.
754. Георгије Флоровски, „Етос православне Цркве“, са руског, *Гласник СПЦ* 5/1965, 158-164; *Видослов* 13 (1998) 23–33.
755. Георгије Флоровски, „Појам стварања код Св. Атанасија Великог“, *Теолошки погледи* 4 (1973).
756. Ф. М. Достојевски, „Запис поводом смрти жене“, *Теолошки погледи* 4 (1981) 69–71.
757. Ф. М. Достојевски, „Социјализам и хришћанство“, *Теолошки погледи* 4 (1981) 72–73.
758. Јован Зизиулас, „Евхаристијски поглед на свет“, са грчког, *Теолошки погледи* 1 (1973) 37–45; *Видослов* 1 (1994).
759. Калист Вер, „Свето Предање — извор православне вере“, са грчког, *Православни мисионар* 2 (1982) 72–77.
760. Игуман Емилијан Светогорац, „Мучеништво као полазни елеменат православног монаштва“, са грчког, *Теолошки погледи* 3–4 (1982) 105–113; и у зборнику *Ви сте со земљи — о монаштву*, Београд 1998, 371–380.
761. Јован Сикутрис, „Платонски ерос и хришћанска љубав“ (са грчког), *Културе Истока*, [број и страна]; *Аскеза и мистика* (зборник текстова); посебна књижица изд. Хришћанска мисао [?].
762. Архм. Илија Д. Мастројанопулос, „Извесна обележја православног богословља“, *Гласник СПЦ* 5/1964, 186–188; *Видослов* 13 (1998) 19–22.
763. Митрополит Јован Зизиулас, „Омилија на прослави 1000-годишњице христијанизације Руса“, са грчког, *Богословље* 1–2 (1989) 92–98.

764. Посланица Руског Помесног Сабора о 1000-годишњици крштења Русије: Посланица помесног сабора богољубивим пастирима, чесном монаштву и свој верној деци Руске православне цркве, *Богословље* 1-2 (1989) 92-98.

765. Мирко Р. Мирковић, „Хрватска Црква под усташким режимом“, прев. са франц., *Видослов* 11/1997, 50-55.

766. Жан Клод Ларше, „Христолошко питање“, *Видослов* 23/2001, 68-101 и *Видослов* 24/2001, 93-131 и као књижица објављено.

767. Жан Клод Ларше, „Паламитско богословље о Божанским енергијама и VI Васељенски Сабор“, *Богословље* 1-2/2001, 163-175.

768. Жан Клод Ларше, „Учење Еп. Николаја о хришћанској љубави по *Касијани*“, у *Св. Владика Охридски и Жички Николај*, Жича-Краљево 2003, стр. 344-254.

769. Амфилохије Радовић, *Тајна Свете Тројице по Светом Григорију Палами*, превели Атанасије Јевтић и Дејан Ристић, Манастир Острог 2006.

IV ПРИРЕЂЕНЕ КЊИГЕ И ЗБОРНИЦИ [M48]

770. 1. *Задужбине Косова*: 1986, монографија, Београд 1986. (сав архивски део документације о Косову од 1941-1986, као и поговор под П.С.)

771. Епископ Мелентије Хиландарац, *Духовна градина*, поговор А. Ј., (изд. Манастира Сланци), стр. 309-312, Београд 1981.

772. *Вера, љубав и нада. Православна читанка* (приредио А. Ј. и његов текст), Крњево 1983.

773. *Православни молитвеник* (цепно издање Ман. Ђелије, поговор А. Ј.), Београд 1982.

774. Отац Јустин Поповић: *На Богочовечанском путу*, приредио и животопис о. Јустина – А. Ј., Београд 1980, 5-96.

775. Архим. Јустин Поповић: *Истина о Српској Православној Цркви у комунистичкој Југославији*, предговор (изд. ман. Ђелије-Ваљево), Београд 1990; преиздано исте године у Gracelake, Illinois USA двојезично: српски-енглески.

776. *Поуке доброг старца Клеопе*, изд. „Светило“, 1997.

777. *Тајне вере и живота*, изд. ман. Ђелије, 1977 и 2000.

778. Ј. Артемије Радосављевић, *Нови Златоуст – Епископ Николај*, поговор и прилози књизи, Београд 1986. (Поговор објављен и посебно у *Књижевне новине*, бр. 1048/49, 15.дец.-15.јан. 2001-2002, стр.42-43, под насловом: „Јасновидац и Христољубац“).

779. *Саборност Цркве* (предговор и уређење зборника, стр. 5-6, изд. Богословски факултет СПЦ), књ. 1, Београд 1986.

780. Свети Јован Кронштатски, *Мој живот у Христу*, предговор (изд. Богословски факултет СПЦ), Београд 1984, 5-10.

781. *Историја монаха у Египту. Поуке Св. Антонија*, Крњево 1984; ново изд. „Тројеручица“, Београд 1997, 97-159.

782. *Сабрана дела оца Јустина Поповића*, до сада 18 томова, са опширнијим поговорима, изд. ман. Ђелије, Београд 1998. до 2003.

783. Иван Стојановић: *Дубровачка република*, репринт изд. Цетиње („Светигора“) 1998, предговор 5-8.

- 784.** „Српска Црква у Другом Светском рату“ — приредио Еп. банатски Атанасије, у зборнику *Србија и коментари за 1990/91*, Издање задужбине Милоша Црњанског; изашло и као посебна књига, Београд 1992.
- 785.** *Манастир Добрићево*, са подручним црквама (монографија), (изд. Милан Пешут), Београд 2000. г.
- 786.** *Манастир Дужи* (монографија), (изд. Милан Пешут), Требиње 2000.г.
- 787.** *Велики Молитвослов (Велики Требник)*, превео са грчког и словенског Архимандрит др Јустин Сп. Поповић (1958.год.), Манастир Ђелије 2011.
- 788.** *Свети Владика Охридски и Жички НИКОЛАЈ* /уредник издања/, Жича – Краљево 2003. [ауторски текстови: „Прослов“, стр. 11; „Саопштење“, стр. 306-7; „Христологија Св. Епископа Охридског и Жичког Николаја“, стр. 531-551; „Напади на Владика Николаја“, стр. 555-570].
- 789.** *Епископ Василије Бањалучки и Жички* (уредник издања), Епископска Епархија Жичка 2003, 352 стране (предговор стр. 5-8).
- 790.** Архим. Емилијан (Вафидис), *Печат истинити* (уредник издања), Манастир Жича 2003, 304 стране (предговор стр. 5-9).
- 791.** *Меморандум о Косову и Метохији Светог Архијерејског Сабора Српске Православне Цркве*, Београд 2003; *Memorandum on Kosovo and Metohija*, Translation by Snežana De Berthet, Belgrade 2004; на француском: *Memorandum...* превео Љубомир Михаиловић.
- 792.** *Човек Богочовека Христа*, Споменица о 110 -годишњици рођења и 25-годишњици блаженог престављења Преподобног Оца Јустина Новог Ђелијског, изд. Наследници Оца Јустина и Манастир Тврдош 2004 (уредник издања), предговор стр. 5 и увод: „Човек Богочовека Христа“, стр. 11-36.
- 793.** [M17] *The Christian Heritage of Kosovo and Metohija: The Historical and Spiritual Heartland of the Serbian People*, Sebastian Press 2015 (члан уредништва).